

**F7PBM36S1 - R**

**F7PBM36S1 - L**

**F7IBM36O1 - R**

**F7IBM36O1 - L**

**FRIDGE**

**RÉFRIGÉRATEUR**

**FRIGORÍFICO**

**EN** USER MANUAL

**FR** MODE D'EMPLOI

**ES** MANUAL DE USUARIO



<b>1 IMPORTANT DIRECTIONS FOR SAFETY AND THE ENVIRONMENT</b>	<b>4</b>
1.1 For your safety.....	4
1.2 Important information when using the appliance.....	4
1.3 Caring for the environment.....	5
1.4 Cleaning, sanitization and maintenance of the ice and/or water dispenser (if present).....	5
<b>2 INSTALLATION</b>	<b>6</b>
2.1 Installation.....	6
2.2 Connection to the water system.....	6
2.3 Connection to the electrical power supply.....	6
<b>3 BEFORE STARTING</b>	<b>7</b>
3.1 Know your Fulgor Milano.....	7
3.2 Main components.....	7
3.3 Electronic Control.....	8
3.4 Main control panel.....	8
<b>4 APPLIANCE SWITCHING ON AND OFF</b>	<b>9</b>
4.1 Switching on and off.....	9
4.2 How to adjust the temperature for different requirements.....	9
4.3 Ice Maker Activation (optional).....	10
4.4 Information and malfunction messages on the display.....	10
<b>5 SETTINGS AND SPECIAL FUNCTIONS</b>	<b>11</b>
5.1 Customization and language settings.....	11
5.2 Special functions activated through the Menu.....	11
5.3 Basic settings of the Menu.....	14
<b>6 INTERNAL LAYOUT</b>	<b>15</b>
6.1 Internal Layout (positioning, adjustment, removal).....	16
6.2 Maximum cabinet depth over "Integrated" refrigerator with single door panel.....	16
<b>7 ACTIVATION AND USE OF THE ICE MAKER</b>	<b>17</b>
7.1 Activation and use of the Ice Maker.....	17
7.2 Water Filter.....	17
<b>8 LIGHTING</b>	<b>19</b>
8.1 Lighting.....	19
<b>9 FOOD PRESERVATION</b>	<b>20</b>
9.1 General directions.....	20
9.2 How to maintain good food quality.....	20
<b>10 CARE AND CLEANING</b>	<b>22</b>
10.1 Care and Cleaning.....	22
10.2 Condenser cleaning.....	22
10.3 Internal cleaning.....	22
<b>11 TROUBLESHOOTING GUIDE</b>	<b>23</b>
11.1 Troubleshooting Guide.....	23
11.2 Malfunction messages appearing on the display.....	24
<b>12 MENU MAP</b>	<b>25</b>
12.1 Functions.....	25
12.2 Setting.....	26

## 1.1 For your safety

- > If this appliance is replacing an existing appliance which must be removed or disposed of, make sure that it does not become a dangerous trap for children by cutting its power supply cable and rendering it impossible to close the door. Use the same caution at the end of the lifespan of the new appliance.
- > This appliance is designed to refrigerate beverages and foods and is intended for domestic use.
- > The appliance must be installed by following the instructions in the Installation Guide, particular care should be taken not to obstruct the vent openings of the appliance and of the built-in units.
- > The appliance features a concentrated lighting system with LED lamps. Do not stare into these lamps when they are on to avoid possible eyesight damage. This warning is also contained on the label attached to the inside of the refrigerator door.
- > When the freezer is functioning do not touch the inner surfaces in stainless steel with wet or damp hands, since skin may stick to the very cold surfaces.
- > Do not use any type of electrical equipment inside of the food conservation compartments.
- > When positioning the shelves, do not place fingers in the shelf slide guides.
- > Do not position containers of flammable liquids near the appliance.
- > Completely switch off the appliance and unplug the power supply cable during cleaning operations. If the plug is not easily reached, it is a good idea to turn off the breaker or remove the fuse that controls the socket that the appliance is connected to.
- > The packaging parts can be dangerous for children: do not allow children to play with the plastic bags, plastic film or Styrofoam.
- > Any repairs must be performed by a qualified Service technician.
- > This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or lack of experience and knowledge unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- > Do not damage the appliance refrigerant circuit pipes.
- > Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- > If the power cord of this appliance is damaged, it must be replaced by the manufacturer, customer service or a similarly qualified person. Improper installations and repairs may put the user at considerable risk.

- > Repairs may be performed by the manufacturer, customer service or a similarly qualified person only.

## 1.2 Important information when using the appliance

- > Never use electrical appliances inside the appliance (e.g. heater, electric ice maker, etc.). Explosion hazard!
- > Never defrost or clean the appliance with a steam cleaner! The steam may penetrate electrical parts and cause a short-circuit. Risk of electric shock!
- > Do not use pointed and sharp-edged implements to remove frost or layers of ice. You could damage the refrigerant tubes. Leaking refrigerant may cause eye injuries or ignite.
- > Do not store products which contain flammable propellants (e.g. spray cans) or explosive substances in the appliance. Explosion hazard!
- > Do not stand on or lean heavily against base of appliance, drawers or doors, etc.
- > Before cleaning the appliance, pull out the power cord plug or switch off the fuse. Do not pull out the power cord plug by tugging on the power cord.
- > Store high-percentage alcohol tightly closed and standing up.
- > Keep plastic parts and the door seal free of oil and grease. Otherwise, parts and door seal will become porous.
- > Never cover or block the ventilation openings for the appliance.

Symboles utilisés dans le manuel:



**Note**

conseils pour une correcte utilisation de l'appareil



**Important**

Indications afin d'éviter tout endommagement de l'appareil



**Attention**

indications afin d'éviter toute lésion aux personnes

- > Clean the ice bucket or drawer regularly but using only drinking water.
- > The filter must be changed when indicated on the control panel or when the ice/water dispenser has not been used for more than 30 days.
- > With each filter replacement, sanitise the ice and/or water distribution system using a food grade disinfectant (with sodium hypochlorite), which does not alter the characteristics of the materials. Rinse with at least 2 litres of water before use.
- > Only original spare parts supplied by the manufacturer should be used when replacing components in the ice and water dispenser.
- > Any work on the appliance must be carried out by a qualified technician or the After-sales Service.

### 1.3 Caring for the environment



- > Pay special attention to correct disposal procedure for all the packaging materials.
- > The appliance must not be disposed of with urban waste. Contact local waste disposal centres for on how to dispose of recyclable waste.
- > Prior to disposal, cut the power supply cord and make it impossible to close the door.
- > During disposal, avoid damage to the refrigeration circuit.
- > The appliance does not contain hazardous substances for the atmospheric ozone layer, neither in the refrigeration circuit nor in the insulation.

### 1.4 Cleaning, sanitization and maintenance of the ice and/or water dispenser (if present)

Failure to follow the instructions regarding sanitizing can compromise the hygienic safety of the water dispensed.

- > When using the appliance for the first time and every time the filter is changed, it is recommended to let the water flow in the circuit using the "Manual Cleaning" and discard the ice produced in the first 24 hours.
- > If the water dispenser has not been used for more than 4/5 days, it is advisable to clean the circuit and run off the first litre of water.
- > Reposition the removable water dispenser (if present), ensuring your hands are hygienically clean.

## 2.1 Installation

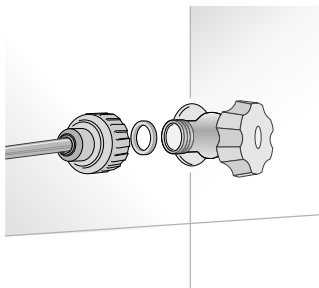
Make sure that installation is performed correctly, adhering to all directions in the specific installation manual provided with the appliance.



### Attention

Do not use extension cords and/or multiple adapters for the power supply connection.

## 2.2 Connection to the water system



The models provided with Ice Maker require a connection to the domestic water supply system. This can be executed through the 1/4" water line (copper or polyethylene) to the house water supply.

The system pressure must be between from 8 psi to 75 psi (between 0.5 bar and 5 bar).

Different pressures can cause malfunctions or leaks in the water system.

The appliance should be supplied only with drinkable water.



### Attention

The appliance should be supplied only with drinkable water.



### Attention

Make sure that installation is performed correctly, according to all of the directions in the specific installation manual provided with the appliance.

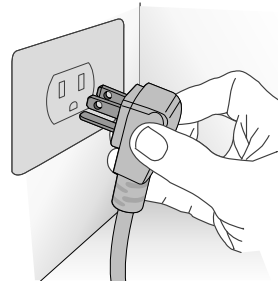


### Attention

Do not attempt to use a locally sourced garden hose threaded adapter or braided supply line. It will strip the threads on the appliance water connection solenoid.

## 2.3 Connection to the electrical power supply

The appliance operates at 115 V AC, 60 Hz and is equipped with a power supply cord with a 3-prong grounded plug, which must be connected to a corresponding 3-prong (15 Amp) grounding-type wall receptacle.



### Important

Do not use extension cords and/or multiple adapters for the power supply connection.

## 3.1 Know your Fulgor Milano

Congratulations for having purchased your new Fulgor Milano: from now on you can use our innovative conservation system, which will allow you to keep all of your food in the best way possible.

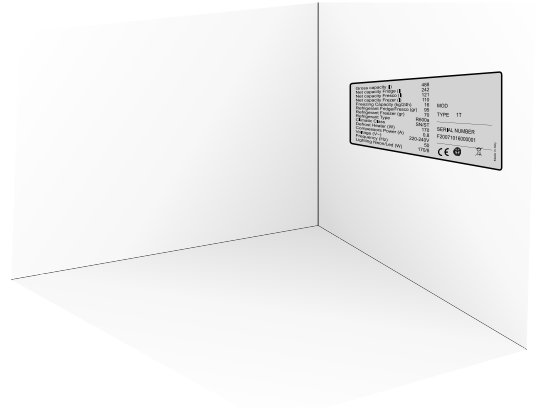
This manual will answer most of your questions about the product's features. Should you require further information, please check our website

- > call us:
- > write us an e-mail at
- > our website

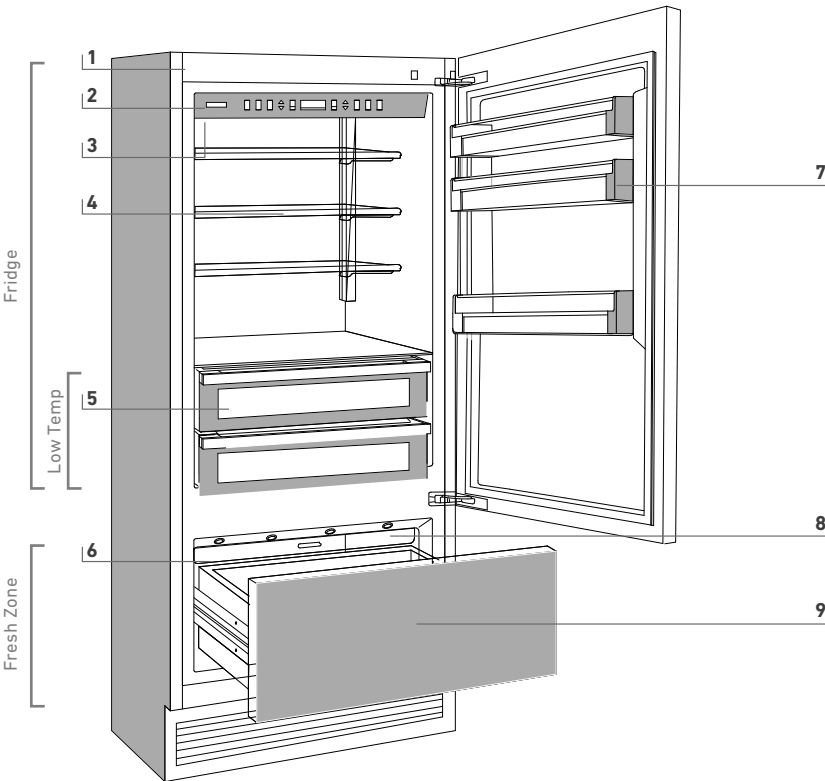


### Important

Before calling, write down the model type and serial number which are available on the warranty certificate and on the rating plate, and any messages which may have appeared on the display.



## 3.2 Main components



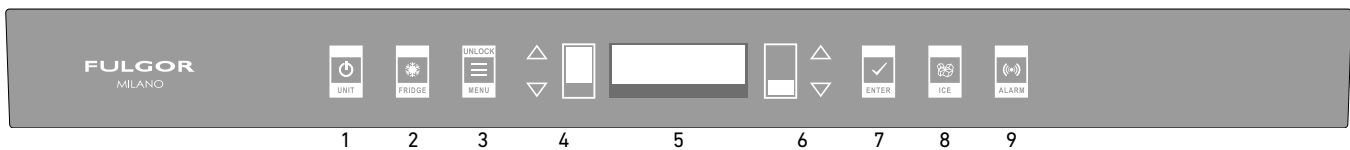
- 1 Stainless steel structure with aluminum trim
- 2 Control panel
- 3 Water Filter (\*)
- 4 Patented shelf positioning system
- 5 Fresh drawer with controlled humidity
- 6 Automatic icemaker (\*)
- 7 Spacious door shelves
- 8 Led lighting
- 9 Freezer compartment that can be transformed into a refrigerator or Fresh compartment (Fresh Zone function)




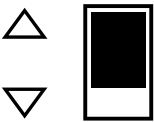

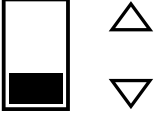



(\*) on some models

### 3.3 Electronic Control

The innovative electronic control system designed by Fulgor Milano maintains constant temperature in multiple compartments and displays it on the control panel. It also allows user interaction making it possible to personalize settings of various functions and to alert the user with sound and/or visual messages should any malfunction occur in the appliance.

### 3.4 Main control panel



- |   |   |                                     |  |
|---|---|-------------------------------------|--|
| 1 |    | <b>Unit</b>                         | Switches the appliance (all compartments) between ON and STAND BY (press for three seconds).   |
| 2 |    | <b>Fridge</b>                       | Allows switching ON and OFF of only the refrigerator compartment (press for three seconds).  |
| 3 |   | <b>Menu</b>                         | Allows access to the appliance function menu   |
| 4 |  | <b>Up/down Fridge</b>               | Using the Up and Down buttons, it is possible to change the set temperature of the refrigerator and navigate through the interactive menu.                                   |
| 5 |  | <b>Display</b>                      | It shows the temperature of the refrigerator and freezer compartments, the date and time, Menu functions and visual messages.  |
| 6 |  | <b>Up/Down Freezer (Fresh Zone)</b> | By selecting Up/Down the preset temperature can be changed according to the selected function mode (freezer, refrigerator, Fresh) and navigate through the interactive menu. |
| 7 |  | <b>Enter</b>                        | Confirms activation or deactivation of the selections made in the Menu.  |
| 8 |  | <b>Ice maker</b>                    | Allows activating or deactivating the automatic ice production.  |
| 9 |  | <b>Alarm</b>                        | Blinks to signal user alerts such as door left open, also in combination with a sound signal which can be deactivated by pressing the button.                                |




## 4.1 Switching on and off

### First startup


When the appliance is connected to the electrical power supply but has not yet been switched on, the display shows the message

Stand by

This is a safety message to warn that the appliance is connected to the mains, and all the panel buttons are off.

To switch on all the appliance compartments, press the Unit  button for three seconds.

When the appliance is first switched on is recommended to wait at least 12 hours without opening the doors and before placing any food inside the unit.

During such period deactivated any error message by pressing the Alarm button. .

### Switching off the Refrigerator and Fresh compartments

Press Fridge or Crisper button for three seconds.


### Switching off the Fresh Zone compartment

Can only be switched off by switching off the whole unit.


Press Unit for three seconds.

### Restarting

Use the same buttons to restart.


The freezer compartment always stays on and cannot be switched off except by completely switching off the appliance by pressing the Unit  button for three seconds.

### Switching off for long periods

During long absence periods it is recommended to switch off the refrigerator by pressing the Unit  button for three seconds and disconnecting the electrical plug or the breaker controlling the socket.

Completely empty the refrigerator, clean and dry it and leave the doors and drawers partially open to prevent unpleasant odors.



If at the first startup the Standby message does not appear, but another message appears, it means that the appliance has already started the cooling process. If this is the case, deactivate any possible sound signal by pressing the Alarm button , close the door and wait until the set temperature is reached.

During the first startup, it will not be possible to use the Menu to modify the factory settings until the preset temperature has been reached.

Each time the appliance is switched on it goes through a self-diagnosis procedure lasting three minutes before completely starting up.


If only the refrigerator compartment or the Fresh compartment is switched off, the specific fan will continue to operate to prevent the formation of unpleasant odors and mold. Before switching off the appliance for a long period of time, remove all of the items inside and leave the doors and drawers open to prevent the formation of unpleasant odors and mold.

## 4.2 How to adjust the temperature for different requirements

Each model has been carefully tested before leaving the factory and is adjusted in such a way to ensure high performance and low consumption. Usually, it is not necessary to modify the settings. Nevertheless, according to special needs, it is possible to modify the set temperatures as follows:


### Refrigeration Compartment

From +1°C to +7°C (from 34°F to 46°F), the recommended preset temperature is +4°C (39°F).

To adjust the temperature use the Up/Down buttons . Upon touching these buttons the newly set temperature will appear in the display. To modify this temperature, use the buttons until reaching the desired temperature.

### Freezer Compartment (Fresh Zone)

From -13°C to -23°C (from 9°F to -11°F), the recommended temperature is preset at -18° (0°F).

To adjust the temperature use the Up/Down buttons . Upon touching these buttons the newly set temperature will appear in the display. To modify this temperature, use the buttons until reaching the desired temperature.


In case the compartment is used as refrigerator or Fresh compartment (Fresh Zone function) the recommended and preset temperatures will correspond to those indicated for the respective compartments.





The temperature shown can vary slightly in respect to the set temperature following frequent openings of the doors or insertion of room temperature foods or large quantities of foods.

6 to 12 hours are necessary to reach the selected temperature.

### 4.3 Ice Maker Activation (optional)

The Ice Maker button  located on the main control panel permits activation of the automatic ice-maker.

The button is illuminated when the icemaker is functioning.

A prewash of the water circuit should be performed before activating the Ice Maker for the first time. To do this touch at the same time buttons Enter  and Ice Maker .

After a few minutes the Ice Maker can be activated.




#### **Important**

Do not activate the Ice Maker unless the appliance is connected to the water mains.

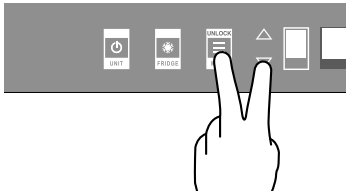
### 4.4 Information and malfunction messages on the display

An integrated control system provides information through light signals or text messages visualized on the display.

The information signal is always visualized with a fixed text message, while a malfunction signal is visualized with blinking text. The sound signal that accompanies some malfunction signals can be deactivated by pressing the Alarm button  on the main control panel.

The list of malfunction signals is located at the back of this manual.

## 5.1 Customization and language settings



To prevent an inadvertent change to the settings the keypad is automatically locked after a certain period of time.

To re-activate the Menu function, press simultaneously the Menu button and the Down button for at least three seconds.

The key lock can be disabled through the specific function in the Settings menu.

It is possible to customized the functions of your Fulgor Milano to adapt it to diverse usage needs, resetting the main parameters (Settings) or activating special functions (Functions).

Functions are visualized on the main display by pressing the Menu button .

The Up/Down buttons permit scrolling the available functions, which can be selected by pressing the Enter button . The display visualizes the current functioning status.

Using the Up/Down buttons , it is also possible to scroll through the selected function, activating or deactivating by pressing the Enter button . Once the function is confirmed, the display will automatically visualize the main menu to select other functions.

At any time it is possible to return to the previous selection through the Access button .

The language of the messages appearing on the display can be changed by operating as follows: Enter the Menu by pressing the Menu button select Settings via the Up/Down buttons and confirm via Enter . Then select the Language function and the desired language.

## 5.2 Special functions activated through the Menu

To use special functions, select the Menu button and use the Up/Down button to access the menu, confirming the selection Functions.

### Max Cool Fridge

The function lowers the refrigerator temperature to +2°C (35.6°F) for 12 hours, permitting more rapid cooling of food that has just been placed in. Once the 12 hours have expired, the function deactivates automatically, returning to the previously set temperature. It is possible to program a timed activation of the function. After a prolonged interruption of electrical current, it is necessary to reactivate the function.

#### How to activate

Functions → → max cool Fridge → →   
max cool Fridge ON/OFF → → max cool Fridge On

#### How to deactivate

Functions → → max cool Fridge → →   
max cool Fridge ON/OFF → → max cool Fridge Off

#### How to program timed activation

Functions → → max cool Fridge → →   
max cool Time → → Set Hours: 1 → →

It is possible to program the function with a delay of 1 to 12 hours.



The various Shopping Modes help prepare the cooling, Fridge and Fresh Zone compartments for the introduction of a heat load which can consist of fresh food or other items which may have warmed during transport. The more quickly an item can be cooled or frozen the better it will be preserved.

This mode can also be effective at maintaining compartment temperatures while entertaining when higher than average door and drawer openings are anticipated.

### Holiday Fridge

This function (recommended in case of prolonged absences since it allows considerable energy savings) brings the Fresh Zone compartment temperature to - 18°C (46.4°F).

It is possible to program the duration, or it can be

manually deactivated upon re-entry after a period of absence.

This function remains active even if during the period of absence there is a prolonged interruption of electrical power.

#### How to activate

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday Fridge → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday Fridge On → ✓

#### How to deactivate upon re-entry

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday Fridge → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday Fridge OFF → ✓

#### How to program the duration

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday Fridge → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 holiday Time → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Set Days: 1 → ✓

It is possible to program a period from 1 to 90 days.

#### Max Cool Fresh Zone

This function must be activated at least 24 hours before inserting room temperature items into the freezer, or several hours before placing into the freezer previously frozen items which have been subject to a slight temperature rise. This function is automatically deactivated when the programmed time period expires. It is possible to program timed activation of the function.

If interrupted by a prolonged interruption of the electrical power, it is necessary to reactivate the function.

#### How to activate

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 max cool ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  max cool fresh zone On → ✓

#### How to deactivate

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 max cool ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  max cool fresh zone OFF → ✓

#### How to program timed activation

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 max cool Time → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Set Hours: 1 → ✓

It is possible to program the function with a delay of 1 to 12 hours.

#### Holiday Fresh Zone

This function (recommended in case of prolonged absences since it allows considerable energy savings) brings the Fresh Zone compartment temperature to - 18°C (46.4°F).

It is possible to program the duration, or it can be manually deactivated upon re-entry after a period of absence.

This function remains active even if during the period of absence there is a prolonged interruption of electrical power.

#### How to activate

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday fresh zone → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday fresh zone On → ✓

#### How to deactivate upon re-entry

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday fresh zone → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday fresh zone OFF → ✓

#### How to program the duration

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  holiday fresh zone → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 holiday Time → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Set Days: 1 → ✓

It is possible to program a period from 1 to 90 days.

#### Beverage Cooler

This function can be activated when it is necessary to cool off beverages quickly, by placing them inside the freezer compartment.

It is possible to select a duration of 1 to 45 minutes. A sound signal will be indicated when the optimal temperature has been reached. After removing the beverages, deactivate the sound signal by pressing the Alarm button (🔔).

#### How to activate

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 cooler ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  beverage cooler On → ✓

#### How to deactivate

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
 cooler ON/OFF → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  beverage cooler OFF → ✓

#### How to program the duration

Functions → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  beverage cooler  
 Set Cooling Time → ✓ Set time : 20 min →  $\Delta$ / $\nabla$  → ✓

### Ice Maker

The IceMaker function permits selecting the size of the ice cubes, by choosing between Large (base setting) or Medium, and activation of the SuperIce function, which increases the quantity of produced ice.

The SuperIce function deactivates automatically after 24 hours.

#### How to set large size ice cubes

Functions → ✓ →  $\Delta$  Ice Maker → ✓ →  $\Delta$   
Set Cube Size → ✓ →  $\Delta$  Size: Large →  $\Delta$  → ✓

#### How to set medium size ice cubes

Functions → ✓ →  $\Delta$  Ice Maker → ✓ →  $\Delta$   
Set Cube Size → ✓ →  $\Delta$  Size: Medium →  $\Delta$  → ✓

#### How to activate the SuperIce function

Functions → ✓ →  $\Delta$  Ice Maker → ✓ →  $\Delta$   
Fast ice ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  Fast ice On → ✓

#### How to deactivate

Functions → ✓ →  $\Delta$  Ice Maker → ✓ →  $\Delta$   
Fast ice ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  Fast ice OFF → ✓

### Sabbath Mode (Optional)

The function makes it possible to comply to certain religious observances requiring that the operation of the appliance is not affected by the opening or closing of the doors (the thermostatic control, the inner lighting and the ice maker are deactivated).

#### How to activate

Functions → ✓ →  $\Delta$  Sabbath Mode → ✓ →  $\Delta$   
Sabbath Mode ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  Sabbath Mode On → ✓

#### How to deactivate

Functions → ✓ →  $\Delta$  Sabbath Mode → ✓ →  $\Delta$   
Sabbath Mode ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  Sabbath Mode OFF → ✓

### Water Filter

The View Status function permits visualizing the time left before the filter needs to be replaced.

#### How to check the status of the filter

Functions → ✓ →  $\Delta$  Water Filter → ✓ →  $\Delta$  Status Filter  
→ ✓ →  $\Delta$  View Status → ✓

It displays days and liters left before filter expiration.

#### Reset Filter

The Reset Filter function sets to zero the time left before the filter needs to be replaced. It is necessary to set the meter to zero each time the cartridge is replaced. As an alternative press for 5 seconds the Enter button ✓

#### How to set the filtered water meter to zero

Functions → ✓ →  $\Delta$  Water Filter → ✓ →  $\Delta$  Status Filter  
→ ✓ →  $\Delta$  Reset Filter → ✓

#### Bypass Filter

This function is to be activated when it is not necessary to filter the water, because excellent quality water is already available from the home water system.

#### How to activate filter Bypass


Functions → ✓ →  $\Delta$  Water Filter → ✓ →  $\Delta$  Status Filter  
→ ✓ →  $\Delta$  Bypass Filter → ✓ →  $\Delta$  Bypass On → ✓

#### How to deactivate filter Bypass

Functions → ✓ →  $\Delta$  Water Filter → ✓ →  $\Delta$  Status Filter  
→ ✓ →  $\Delta$  Bypass Filter → ✓ →  $\Delta$  Bypass OFF → ✓

#### Manual Clean, Water Filter

If ice production has been disabled or unused for a long period it is recommended to perform a Manual Clean function to flush out water which has sat in the system during this period.

Before proceeding it is important to turn off the ice maker by pressing button .

#### How to manually clean the filter

Functions → ✓ →  $\Delta$  Water Filter → ✓ →  $\Delta$   
Manual Clean → ✓ →  $\Delta$  Enter to confirm → ✓

Repeat the operation until the water is clean.



Correctly position the ice tray or another suitable container under the IceMaker to collect water, then close the drawer. At the end of the operation, wash the tray.

## 5.3 Basic settings of the Menu

Select the Menu button and used the Up/Down button to select Settings .

### Fresh Zone Options

The freezer compartment can, if required, be converted to the refrigeration or Fresh operating mode.

#### How to set the Fridge function

Settings → → Fresh zone Options → →   
Fridge → Enter to confirm →

#### How to set the Fresh function

Settings → → Fresh zone Options → →   
Fresh → Enter to confirm →

#### How to revert to the Freezer function

Settings → → Fresh zone Options → →   
Freezer → Enter to confirm →

### Default Setting

This offers the possibility to reset default factory settings and cancels any previous changes.

#### How to reset default settings

Settings → → Default Setting →   
Enter to confirm →



### Important

If the default settings are restored, the default mode of the Fresh Zone compartment is freezer mode. If it was previously being used in refrigerator or Fresh mode be sure to set it back to your desired setting.

## DATE

### Set date

The display will show the date in the format dd:mm:yy (day:month:year), the day will blink. Use the Up/Down buttons to modify the setting, confirm with Enter to go on to the next setting; once the year is confirmed the date will be set.

#### How to set the date

Settings → → Date → → Set Date  
→ DATE: 01-01-00 →

### Show date

Using this function it is possible to deactivate/activate the date visualization on the display.

#### How to activate the date

Settings → → Date → → Show Date  
→ → DATE: 01-01-00 On →

#### How to deactivate the date

Settings → → Date → → Show Date  
→ → DATE: 01-01-00 OFF →

## TIME

### Set time

The display shows the hours and minutes in the format hh:mm and with hh: blinking. Use the Up/Down buttons to modify the setting and then confirm by pressing Enter to go on to the next setting. Once the minutes are confirmed, the time will be set.

#### How to set the time

Settings → → Time → → Set Time  
→ TIME: 00:00 →

### Set 12/24

This function selects the display at 12 or 24 h.

#### How to set the display to 12 h

Settings → → Time → → Set View → →   
Set:12 → →

### How to set the display to 24 h

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Time → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Set View → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
Set:24 → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$

### Show Time

Through this function it is possible to activate/de-activate the constant visualization of the time.

### How to activate the permanent time

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Time → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Show Time  
→ ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  TIME: 00:00 On → ✓

### How to deactivate

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Time → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Show Time  
→ ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  TIME: 00:00 OFF → ✓

## LANGUAGE

The function allows selection of the language for the display messages.

### Italian

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Language → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  italiano → ✓

### English

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Language → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  english → ✓

### French

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Language → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  français → ✓

### German

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Language → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  deutsch → ✓

### Spanish

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Language → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  español → ✓

## SET °C/°F

This function permits visualizing the temperature in Centigrade or Fahrenheit degrees. Normally, the appliance is set for visualization in centigrade degrees.

### How to set the temperature in Centigrade

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  select 'C/'F → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Set 'C → ✓

### How to set the temperature in Fahrenheit

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  select 'C/'F → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  Set 'F → ✓

### Keypad lock

Through this function it is possible to activate/de-activate the keypad lock.

### How to activate

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  keypad lock → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
keypad lock On → ✓

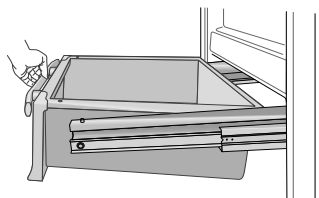
### How to deactivate

Settings → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$  keypad lock → ✓ →  $\Delta$ / $\nabla$   
keypad lock OFF → ✓

### 6.1 Internal Layout (positioning, adjustment, removal)

#### Fresh Drawer

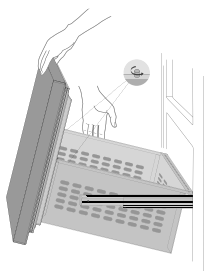
Fixed to the slide guides with two thumbscrews.  
 > to remove the drawer, unscrew the thumbscrews and remove the drawer.



#### Fresh Zone Drawer

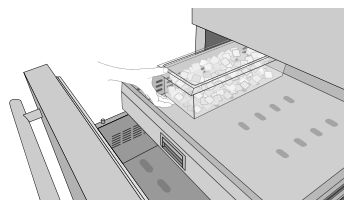
The upper Fresh Zone can be removed using the same method used for the Fridge drawer  
 > to remove the inner Fresh Zone drawer unscrew the thumbscrews.

**When replacing the drawers, make certain the back of the drawers engage under the clips on the slide guides.**



#### Ice Tray

Located in the upper drawer of the freezer compartment  
 > after removal, make sure to reposition it correctly.

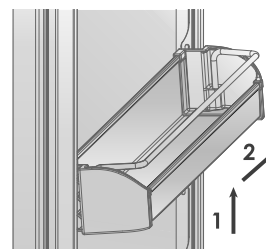


**Warning**  
 Do not place hands or fingers near the Ice-maker when in function.

#### Door Shelves

The door shelves can be easily removed for cleaning

- > Hold the door shelf at the sides and push it upwards to release it from its seat, then pull it outwards.
- > Reverse the procedure to reinstall.

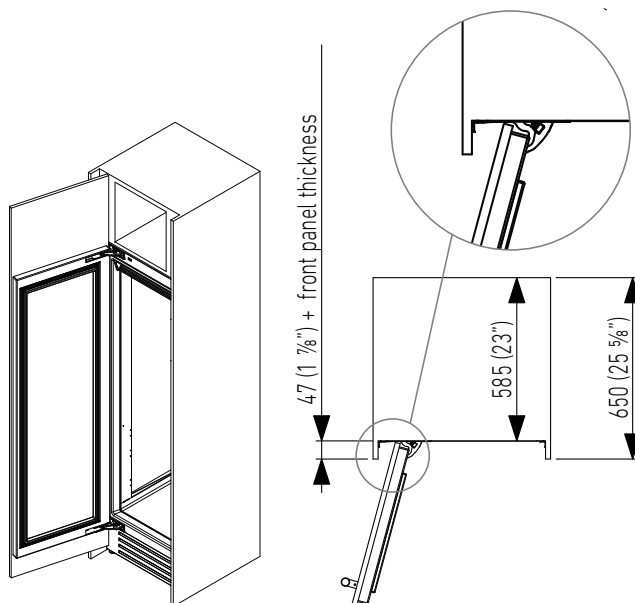


### 6.2 Maximum cabinet depth over "Integrated" refrigerator with single door panel

It is possible that the design of the kitchen and, in particular, of the niche where the "Integrated" refrigerator is going to be fitted includes a cabinet right above the refrigerator itself that must be closed with the same panel mounted on the Integrated refrigerator door."

**In this case, the total depth of the cabinet without the door (above the refrigerator) must not exceed the total depth of the refrigerator itself. [1]**

This will allow the panel attached to the refrigerator door to open correctly without interference during its rotation up to 105°.





## 7.1 Activation and use of the Ice Maker



### Notes

> If the ice is not used frequently is advisable to empty the ice bin once every 8-10 days.

It is normal that some ice cubes stick to one another. If the ice is not frequently used, the older cubes can become opaque, and will have a strange flavour and become smaller.


> The Icemaker automatically deactivates if the Vacation function is activated.

When the Icemaker is started for the first time, it is recommended to dispose of the first full bin of ice.

> If the equipment has been switched off for a month or more, it is recommended to perform a water cleaning cycle.

> The ice maker will only produce ice with the Fresh Zone compartment set to Freezer Mode.


The ice maker will continue to operate even when the ice bin is not in position

To activate the Ice Maker after installation of the appliance, press the Icemaker button .

Please note that 12 to 24 hours are necessary before ice production may begin.

**The production is of 10 cubes per cycle in approximately 10 cycles in 24 hours.**

The yield depends on the temperature set in the freezer, the room temperature and the frequency of door opening.

If the appliance is operating without being connected to the water system, make sure that the Icemaker is deactivated by pressing the button .

The Ice Maker produces ice until the ice tray is full and will automatically stop once the maximum level is reached.

With the SuperIce function, it is possible to increase the quantity of ice produced a 24 hours, while the Set Cube Size function permits selection of the size of the produced ice cubes.

### Do the ice cubes have an unusual odour?

Ice is a porous material which can absorb odours from the environment. Ice cubes which have been in the ice cube container for a long time may absorb odours, stick together and slowly become smaller.

We recommend that old ice cubes not be used.

Other means of preventing odors:

> The ice cube container should be cleaned occasionally with warm water. Make sure that you switch off the ice maker before clearing the container. Rinse out and wipe dry.

> Check the contents of the freezer for spoiled or out-of-date food. All odorous foods should be wrapped thoroughly or stored in airtight containers to prevent the build-up of odors.

> The water filter may have to be replaced in some models.

> In some cases the quality of the water connection in the house should be checked.

### Operating noises

#### Quite normal noises

> Grumbling: refrigerating unit is running. Fan in the recirculating air system is running.

> Bubbling, humming or gurgling noises: refrigerant is flowing through the tubes.

> Clicking: motor is switching on or off. Solenoid valve on the water connection is opening/closing.

> Rumbling: ice cubes are falling into the ice cube container.

> Note:



**Notes** the appliance is powered by two independent compressors. It is therefore normal to always have one of two compressors in operation.

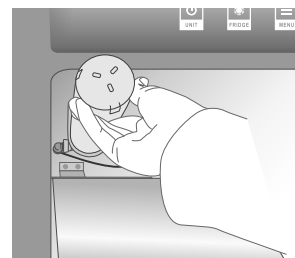



### Warning

**Do not place any bottles or food for rapid cooling in the ice cube container. The ice maker may become blocked and be damaged.**

## 7.2 Water Filter

The Water Filter makes available high-quality water for the production of ice cubes. It provides up to 3000 liters of water for a maximum time of 12 months.



Reset water filter in the settings menu or by pressing the Enter button  for 5 seconds.

When the filter is nearly expired the message "Replace Filter" will appear on the display.

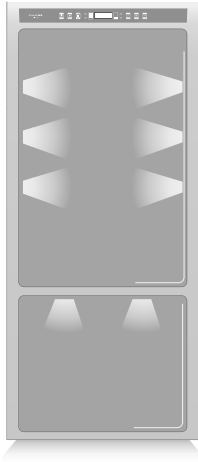
### **Filter Replacement**

The filter is located inside the refrigerator compartment, above the top glass panel. Prior to changing the filter, switch off the Ice Maker by pressing the IceMaker button.

Open the top glass panel and carefully rotate the filter cartridge for a quarter rotation in a counter clockwise direction until it detaches from its housing. It is normal for a small quantity of water to come out. Remove the cap of the new cartridge and insert it into the housing by gently rotating it for a quarter rotation in a clockwise direction until it locks into place.

Then enter the menu and set "Manual Clean" function. At the end of the cleaning cycle remove the water from the ice tray and wipe it dry.

## 8.1 Lighting



To provide optimum interior lighting, LED strips illuminate the refrigerator compartment from the top and sets of LED lights directly illuminate different areas of the refrigerator compartment, of the Crisper-Fresco drawers and the freezer drawer.

In case of malfunction and/or wearing out of the lighting system, the repair should be carried out by a qualified Fulgor Milano technician.

## 9.1 General directions

Your Fulgor Milano is designed to ensure precise, constant temperatures and appropriate humidity levels in all compartments.

In addition, the double refrigeration ensures that frozen foods and ice do not absorb the odor of fresh foods and that the humidity in the refrigerator does not freeze and build up frost.

Nevertheless, to properly preserve all of your foods, it is not enough to have an excellent refrigerator. It is also necessary to know the rules for correct food preservation.

Do bear in mind that all foods will inevitably change their characteristics over the passage of time. This change begins long before the food is consumed, since foods contain micro organisms which multiply and can cause deterioration. This process occurs more rapidly due to improper handling, preservation temperatures and humidity levels.

It is therefore recommended to follow the directions presented below which will permit using your refrigerator/freezer in the most effective and safe manner to keep your foods in the best way for as long as possible.

Bear in mind that the Fresh area is the area for preserving the most delicate fresh foods, since it ensures constant average temperature near freezing.

Periodically check that all foods are in a perfect state of preservation. It is usually quite clear when a food item is deteriorated, due to mold, unpleasant odor and unpleasant aspect. Nevertheless, there are cases in which these conditions are not so evident. If you believe that a food item was kept for an excessive period of time and may be deteriorated, do not consume this item or even taste it, even if it seems to still be healthy, since the bacteria that cause deterioration of food can also cause poisoning and illness. When in doubt, throw the food away.



## 9.2 How to maintain good food quality

### When buying groceries

Always take the following precautions:

- > Place any packages of raw meat, fish or poultry in plastic bags so that they do not drip on other foods.
- > Purchase meat, poultry and fish last. Do not leave your groceries in a warm car after shopping. Keep a freezer bag in your car and use it in case of very high temperatures or long trips.
- > Check the production dates and "best before" times on foods to be sure that they are fresh.
- > Be very careful when buying fresh foods, and only buy a quantity that can be consumed during your planned preservation period.
- > When possible, let warm foods adjust to room temperature for at least two hours before placing them in the refrigerator, unless you have activated the Shopping function before.

### When placing foods in

Check the refrigeration temperature of the various compartments on the control panel:

- > The refrigerator temperature must be 7°C (46°F) or lower and the freezer temperature must be -18°C (0°F)
- > Follow the recommendations regarding the preservation times and temperatures indicated in the tables to follow.
- > Keep raw meat, fish and poultry separate from other foods and avoid any possible drippings.

### When placing foods in

- > When placing in the refrigerator your meat, fish or poultry, leave these in their original packaging, unless the packaging is ripped or punctured. Repeated

handling could introduce bacteria into these foods.

- > To keep food in the freezer is a good idea to use freezer containers.
- > Label and date the packages
- > Be careful to correctly position the food items on the shelves in a way that does not obstruct the air circulation vents inside the compartment.



#### Notes

When a high level of humidity is present either in the environment or in the foods placed in the Fresh drawers, the bottom of the Fresh compartment might be covered with some water or ice (if the temperature is set between 0°C and -2°C).


Such condition is normal and it is due to the high humidity levels of the Fresh compartment; high humidity together with low temperatures is what guarantees a longer preservation of foods.


Water or ice can disappear on its own if the air humidity level should lower; it is also possible to remove the water with a towel. If a thin layer of ice has formed, set the temperature of the Fresh compartment to +2°C and after one day remove the water with a towel. If the layer of ice is thicker, it might be necessary to shut off the Fresh compartment for one day in order to melt it.



#### Warning

After a prolonged interruption of electrical power, once the electrical power is re-activated, an audible signal will indicate if the temperature has raised above normal levels. In addition to this the display will show for one minute the highest temperature detected inside the compartments, to allow the user to decide how to better use the food items.

After one minute the display will resume normal operation, while the Alarm button  will continue to blink.

Press the Alarm button  to display the highest recorded temperatures.

## 10.1 Care and Cleaning

To clean the parts made of steel use a microfiber cloth and the sponge provided in the kit with the appliance. Always use the cloth and sponge in the direction of the steel's satin finish.

Every now and then, to polish the steel, wipe with a slightly damp microfiber cloth.

Do not use the sponge on aluminium parts, such as the handles and the profiles of the glass shelves. You should use special care to keep the ventilation openings in the appliance or in the cabinet that houses it free of obstructions.



Scrupulously follow the detailed directions that can be found in the provided kit and never use abrasive or metallic products which could scratch and damage the satin finishing on the appliance permanently.

Before performing any sort of cleaning, disconnect the appliance from the electrical power supply.

Make sure you do not damage the refrigerant circuit in any way.



### Warning

The use of chlorine-based detergents or similar that contains it should be avoided (bleach, hypochlorite, etc).

## 10.2 Condenser cleaning

A ventilation grille is located either at the top of the appliance or at the bottom according to the model type.

To clean it use a vacuum cleaner with a soft brush attachment at maximum power, sweeping it along the vent slits. In case of a significant dust build up, the ventilation grille can be removed to allow a more accurate cleaning of the filter.

Every 6 months the display shows the message "Check Cond", clean the condenser and press for 5 seconds the Enter ✓ button to reset.

### Operate as follows:

> Switch off the appliance by pressing the Unit button ⏻ on the main control panel for approx 3 seconds.

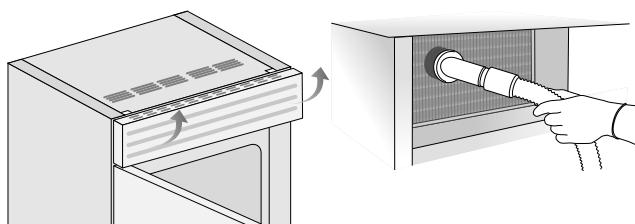
> Wait approx 30 minutes, until the finned condenser cools down to room temperature.

> On models with ventilation at the base remove the grille at the bottom (magnetically attached) and take it off. On models with ventilation lift the grille as shown in the picture.

> Thoroughly clean the grille and the foam filter, by means of a vacuum cleaner and the soft brush attachment.

> Clean it thoroughly from any dust build up as shown in the picture, taking care not to damage it.

> Start up the appliance again, by pressing the Unit button ⏻ on the main



### Warning

The edges of the condenser are sharp, therefore use adequate protection for the hands and arms when cleaning the condenser.

## 10.3 Internal cleaning

Clean the internal and removable parts by washing them with a solution of lukewarm water, a small amount of dishwashing detergent.

Rinse and dry right away.

Do not use mechanical devices or other methods to speed up defrosting.



### Warning

Do not use water on the electrical parts, lights and control panel.



### Warning

The use of chlorine-based detergents or similar that contains it should be avoided (bleach, hypochlorite, etc).



Do not bring cold glass parts into contact with boiling water.

Do not wash any parts of the refrigerator in a dishwashing machine since this could damage or irreparably deform the parts.

## 11.1 Troubleshooting guide

If you notice malfunctions in your appliance, use this guide before calling for service: this guide can help you personally resolve the problem or could provide important information to be conveyed to the service technician to ensure rapid and effective repair.

### Malfunction message

A malfunction is usually indicated by a message on the display.

Problems that cannot be solved by the user are signaled through a malfunction code.

### The refrigerator or the freezer does not work

Is the appliance connected to the electrical power supply?

Is electrical power available at the electricity socket?

Is the Unit button  activated?

Is the unit in 'Demo' Mode?

### The refrigerator or the freezer is warmer than usual

Does the display show a malfunction code?

Is the temperature adjusted correctly?

Were the doors or drawers open for a long period of time?

Were large quantities of food recently inserted?

Is the unit in 'Demo' Mode?

### The appliance remains in function for a long time period

Bear in mind that during very hot weather and with very high temperatures in the room it is normal that the compressor remains on for prolonged periods of time.

Were the doors or drawers open for a long period of time?

Were large quantities of food recently inserted?

Check that the doors are closed and that the food or containers do not obstruct the perfect closure of the door.

Is one or more compartments in Shopping Mode?

### If you hear unusual noises

It is normal to hear noises from the ventilators or compressors during operation or during the defrost phase.

Noise could be more marked depending on the position of the appliance and the surrounding environment.

### Condensation inside and outside of the refrigerator

If the climate is very humid, the formation of condensation is normal. Opening the door or drawers for prolonged periods of time can contribute to the formation of condensation.

In any case, make sure that the doors are always perfectly closed.

### Ice or frost build up inside the refrigerator or freezer

Did you leave the doors open for a long period of time?

Do the doors close perfectly?

If the doors do not close perfectly, contact your installer.

In case of frost or ice build up in the Fresh compartment, due to frequent and prolonged opening of the doors, deactivate the Fresh function via the button on the control panel. Wait until the frost or ice melt, then remove the drawer and dry the sides and bottom of the compartment.

### Unpleasant odors inside the refrigerator

Clean the appliance completely according to the instructions.

Hermetically cover all the food. Do not conserve food for prolonged periods of time.


### The doors are difficult to open

The appliance is designed to ensure a fully hermetic closure. When the door is closed, a vacuum condition can occur: in this case it is necessary to wait a few seconds until the pressure balances before opening the door.

### Appliance is cooling but lights and display are not working

Check to see if the appliance was accidentally placed into Sabbath Mode

### The Ice Maker does not work

Make sure that the Ice Maker is on (Icemaker button  on).

To switch on the Ice Maker press the button.

Make sure that the appliance is connected to the water supply.

### The Ice Maker does not produce sufficient amounts of ice

On average, the Ice Maker produces approximately 10 cubes of ice every two and half hours.

### The ice cubes freeze into one block

If the ice is not used frequently, it is possible that blocks of ice may form. It is recommended to remove the block of ice cubes and then let the Ice Maker fill the ice tray again.

### The ice has an unusual flavour or colour

When the Ice Maker is started for the first time, it is recommended to empty the first full tray of ice cubes.

If the refrigerator was switched off for more than one month or if the cartridge was not changed for more than six months, it could be necessary to replace the filter cartridge.

Contact a plumber or a water treatment expert to make sure that the problem is not due to the water supply.



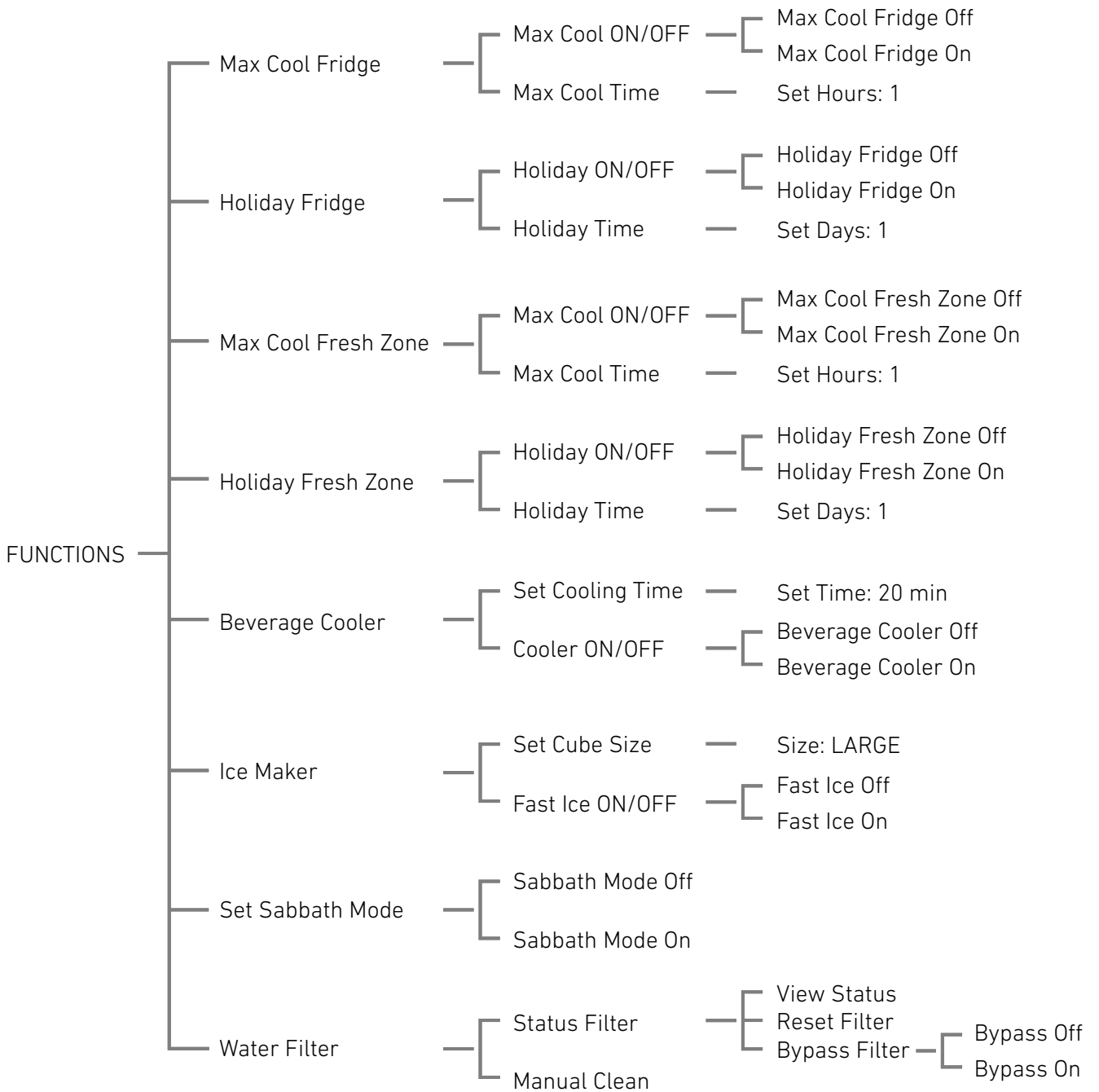
If the unit you purchased was used as a showroom model it may be in a special energy-saving mode called Demo Mode where the appliance appears to be operating (lights work and false temperatures are displayed) but no cooling actually takes place. If you suspect your appliance is in Demo Mode please contact your point of purchase for assistance with disabling this feature.

## 11.2 Malfunction indications appearing on the display

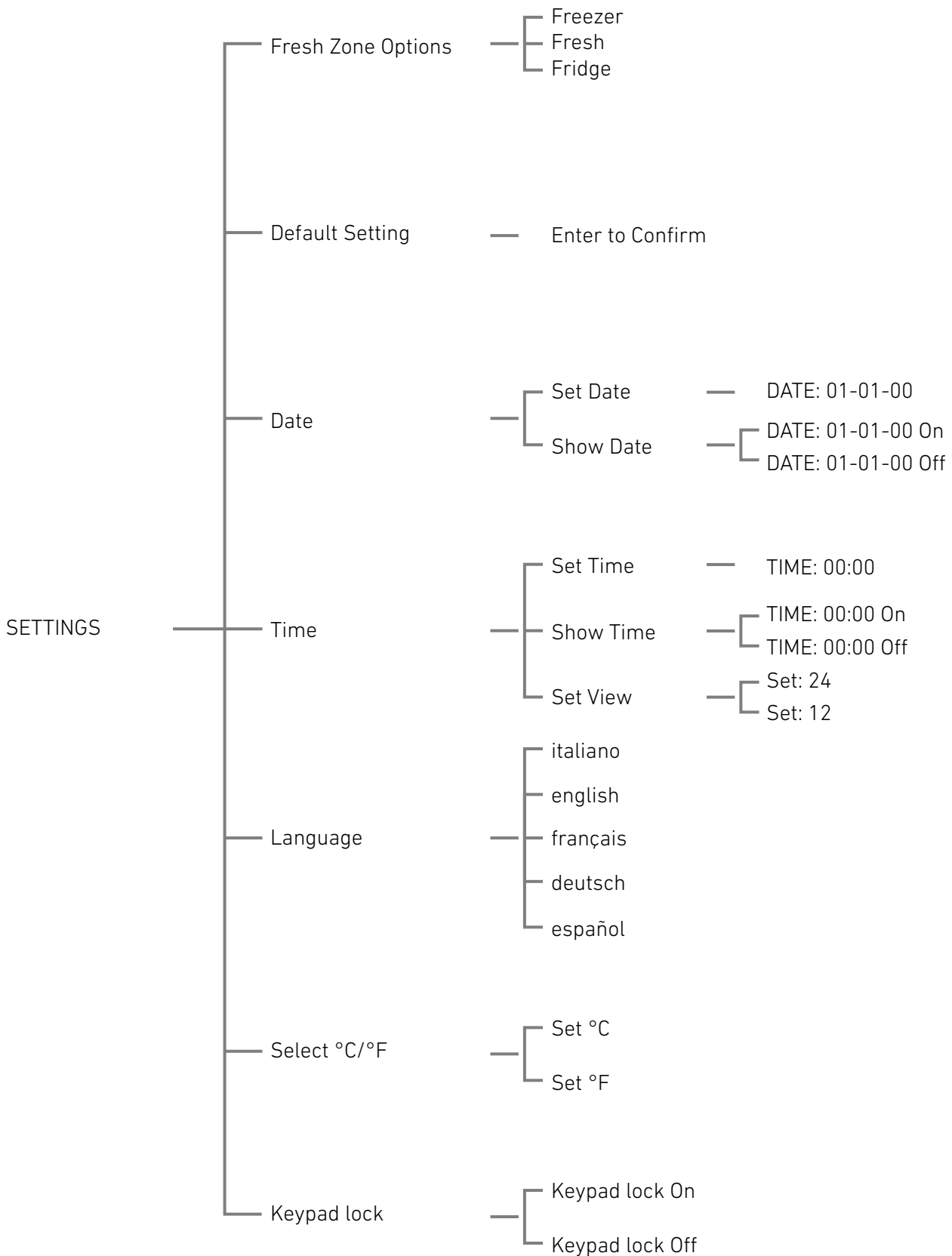
Display message	Malfunction description
Power Failure!!	<b>Prolonged interruption of electrical power</b> the appliance resumes work automatically, the display shows the warmest temperatures achieved
Door Fridge OPEN	<b>Fridge door open</b> the message appears after few minutes from the door opening
Fresh Zone OPEN	<b>Freezer door open</b> the message appears after few minutes from the door opening
Replace filter	<b>Replace filter cartridge</b> message appears when only 30% of filter capacity is left
Fridge too warm	<b>Fridge too warm</b> see Troubleshooting Guide
Fridge too cold	<b>Fridge too cold</b> wait for 12 hours: if malfunction persists call Customer Care for advice
Fresh Zone too warm	<b>Freezer too warm</b> see Troubleshooting Guide
Fresh Zone too cold	<b>Freezer too cold</b> wait for 12 hours: if malfunction persists call Customer Care for advice
Error Code...	<b>Functional problems</b> call Customer Care who may help you to solve the problem or put you in contact with the nearest Service Agent
Check condenser	<b>Check Condenser</b> Every 6 months the display shows the message "Check Cond", clean the condenser and press for 5 seconds the Enter ✓ button to reset.



## 12.1 Functions



## 12.2 Settings



<b>1 INDICATIONS IMPORTANTES CONCERNANT LA SÉCURITÉ</b>	<b>28</b>
1.1 Pour votre sécurité.....	28
1.2 Dans l'utilisation quotidienne.....	28
1.3 Respect de l'environnement.....	29
1.4 Nettoyage, désinfection et entretien du distributeur de glace et/ou d'eau (si présent).....	29
<b>2 INSTALLATION</b>	<b>30</b>
2.1 Installation.....	30
2.2 Raccordement au réseau hydrique.....	30
2.3 Branchement au réseau électrique.....	30
<b>3 AVANT DE COMMENCER</b>	<b>31</b>
3.1 Pour bien connaître l'appareil.....	31
3.2 Composants principaux.....	31
3.3 Contrôle électronique.....	32
3.4 Panneau de commande principal.....	32
<b>4 MISE EN MARCHÉ ET ARRÊT</b>	<b>33</b>
4.1 Mise en marche et arrêt.....	33
4.2 Comment régler la température en fonction des différentes exigences.....	33
4.3 Activation de l'Appareil à glaçons.....	34
4.4 Signaux d'information et d'anomalie sur l'écran.....	34
<b>5 CONFIGURATIONS ET FONCTIONS</b>	<b>35</b>
5.1 Personnalisation et sélection de la langue.....	35
5.2 Fonctions spéciales pouvant être activées moyennant le Menu.....	35
5.3 Configurations de base du Menu.....	38
<b>6 ÉQUIPEMENT INTERNE</b>	<b>40</b>
6.1 Équipement interne (positionnement, réglage, retrait).....	40
6.2 Profondeur maximale structure au-dessus du réfrigérateur « Intégré » à « porte unique ».....	40
<b>7 ACTIVATION ET UTILISATION DE L'APPAREIL À GLAÇONS</b>	<b>41</b>
7.1 Activation et utilisation de l'Appareil à glaçons.....	41
7.2 Filtre pour l'Eau (modèles OF exclus).....	42
<b>8 ÉCLAIRAGE</b>	<b>43</b>
8.1 Éclairage.....	43
<b>9 CONSERVATION DES ALIMENTS</b>	<b>44</b>
9.1 Indications générales.....	44
9.2 Comment maintenir la bonne qualité des aliments à consommer.....	44
<b>10 ENTRETIEN ET NETTOYAGE</b>	<b>46</b>
10.1 Entretien et Nettoyage.....	46
10.2 Nettoyage du condenseur.....	46
10.3 Nettoyage interne.....	46
<b>11 GUIDE DES SOLUTIONS AUX PROBLÈMES</b>	<b>47</b>
11.1 Guide des solutions aux problèmes.....	47
11.2 Indications d'anomalie pouvant apparaître sur l'écran.....	48
<b>12 PLAN DU MENÙ</b>	<b>49</b>
12.1 Fonctions.....	49
12.2 Réglages.....	50

## 1.1 Pour votre sécurité

- > Si cet appareil remplace un autre appareil déjà existant qui doit être mis de côté ou éliminé, veiller à ce que celui-ci ne devienne pas un dangereux piège pour les enfants, en coupant le câble d'alimentation et en rendant impossible la fermeture de la porte. Prêter la même attention à la fin du cycle de vie du nouvel appareil.
- > Cet appareil est conçu pour refroidir les boissons et les aliments et est destiné à un usage domestique.
- > L'appareil doit être installé en suivant les instructions reportées dans la Notice d'installation. Les ouvertures prévues pour la ventilation de l'appareil ou dans la structure à encastrement doivent rester libres.
- > L'appareil est doté d'un système d'éclairage à lumière concentrée moyennant des lampes à Led. Ne pas regarder à l'intérieur des lampes lorsque celles-ci sont allumées afin d'éviter tout dommage à la vue. Cette recommandation est également reportée sur l'étiquette collée à l'intérieur de la porte du réfrigérateur.
- > Lorsque le réfrigérateur fonctionne, ne pas toucher les surfaces internes en acier avec les mains humides ou mouillées, la peau pourrait rester attachée aux surfaces particulièrement froides.
- > N'utiliser aucun appareil électrique à l'intérieur des compartiments prévu pour la conservation des aliments.
- > Lors du repositionnement des clayettes ne pas approcher les doigts des coulisses de la clayette.
- > Ne pas positionner de récipients contenant des liquides inflammables près de l'appareil.
- > Durant les opérations d'entretien, arrêter complètement l'appareil en le débranchant de la prise de courant. Si la fiche est difficile à atteindre, débrancher l'interrupteur omnipolaire correspondant à la prise à laquelle l'appareil est branché.
- > Les composants de l'emballage peuvent être dangereux pour les enfants; ne pas les laisser jouer avec les sachets, les films plastiques et le polystyrène.
- > Toute réparation doit être effectuée par un technicien qualifié.
- > Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (enfants compris) présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou sans expérience ni connaissance, sauf si celles-ci sont contrôlées ou si elles ont été auparavant formées pour utiliser l'appareil par une personne responsable de leur sécurité. Les enfants devraient être contrôlés afin d'éviter qu'ils ne jouent avec l'appareil.
- > N'endommagez pas les tubes du circuit réfrigérant

du réfrigérateur.

- > Ne pas placer de vaporisateurs ou de récipients contenant des agents propulseurs ou des substances inflammables dans l'appareil.
- > La quantité de gaz réfrigérant contenue dans votre appareil est indiquée sur la plaque d'identification placée à l'intérieur de l'appareil. Au cas où le câble de branchement électrique devait subir des dommages, il est nécessaire de le remplacer, contacter le SAV agréé ou un électricien qualifié pour effectuer cette opération.
- > Toute installation ou réparation effectuée par un personnel non autorisé, peut potentiellement créer un danger pour l'utilisateur et endommager l'appareil. Les réparations doivent être effectuées par le SAV agréé.
- > Il est autorisé d'utiliser uniquement des pièces détachées d'origine du constructeur. Ce n'est qu'en cas d'utilisation de ces composants que le constructeur garantit que les conditions requises de sécurité du produit sont respectées.

## 1.2 Dans l'utilisation quotidienne

- > Ne jamais utiliser un nettoyeur vapeur pour dégivrer ou nettoyer votre appareil. La vapeur pourrait atteindre des composants électriques et provoquer un court-circuit. Danger de décharge électrique!
- > Ne pas utiliser d'objets pointus ou tranchants pour éliminer les couches de givre ou de glace. Il est possible d'endommager les raccords du circuit réfrigérant, ce qui rend l'appareil inutilisable. La sortie du gaz, par effet de la pression, peut causer des irritations aux yeux.
- > Ne pas utiliser de manière inappropriée le socle, les tiroirs extractibles, les portes etc. en tant que point d'appui ou comme support.
- > Pour le nettoyage retirer la fiche d'alimentation ou bien déconnecter l'interrupteur de sécurité. Éviter de tirer sur le câble électrique, mais saisir correctement la fiche électrique.
- > Conserver l'alcool de haute graduation dans un conteneur hermétiquement fermé et placé en position verticale.
- > Éviter que des huiles ou des graisses puissent souiller des éléments plastiques ou les joints des portes. Les graisses attaquent la matière plastique et les joints des portes deviennent fragiles et poreux.
- > Ne pas obstruer les passages de l'air de ventilation de l'appareil.
- > "Il est recommandé d'autoriser l'utilisation de l'appareil uniquement à des enfants d'au moins 8 ans. Surveiller les enfants pendant le nettoyage et l'entretien.

Symboles utilisés dans le manuel:



**Note**

conseils pour une correcte utilisation de l'appareil.



**Important**

Indications afin d'éviter tout endommagement de l'appareil



**Attention**

indications afin d'éviter toute lésion aux personnes

### 1.3 Respect de l'environnement



> Faire très attention aux correctes modalités d'élimination de tous les composants de l'emballage.

> L'appareil ne doit pas être éliminé avec les déchets urbains.

S'informer auprès des centres de collecte pour l'élimination des matériaux recyclables.

> En cas d'élimination, couper le câble d'alimentation et rendre impossible la fermeture de la porte.

> Durant l'élimination, éviter d'endommager le circuit réfrigérant.

> L'appareil ne contient pas, dans le circuit réfrigérant et dans l'isolation, de substances nocives pour la couche d'ozone atmosphérique.

### 1.4 Nettoyage, désinfection et entretien du distributeur de glace et/ou d'eau (si présent)

Le non-respect des instructions fournies pour la désinfection peut porter préjudice à la sécurité sanitaire de l'eau distribuée.

> Lors de la première utilisation de l'appareil, il est recommandé de faire couler l'eau dans le circuit en utilisant le "Nettoyage manuel" et d'éliminer la glace produite au cours des premières 24 heures.

> Lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une période supérieure à 4 à 5 jours, il est conseillé de laver le circuit en éliminant le premier litre d'eau.

> Repositionner le bec de tirage de l'eau extractible (s'il est présent) uniquement avec des mains propres et désinfectées.

> Nous conseillons de nettoyer périodiquement le bac ou le tiroir à glaçons à l'eau courante uniquement.

> Le filtre doit obligatoirement être remplacé lorsque le bandeau de commande le signale ou après une période de non utilisation du système de distribution de glace/d'eau supérieure à 30 jours.

> Il est recommandé de désinfecter le distributeur de glace et/ou d'eau à chaque remplacement du filtre avec des solutions désinfectantes spéciales qui n'altèrent pas les matériaux en contact avec les aliments (à base d'hypochlorite de sodium) ou le Kit de désinfection disponible auprès du Service après-vente. Rincez avec au moins 2 litres d'eau avant usage.

> Le remplacement des pièces du distributeur de glace et d'eau doit être effectué en utilisant des pièces d'origine fournies par le fabricant.

> Les interventions techniques doivent être réalisées uniquement par des professionnels qualifiés ou par le personnel du Service Après-vente agréé.

## 2.1 Installation

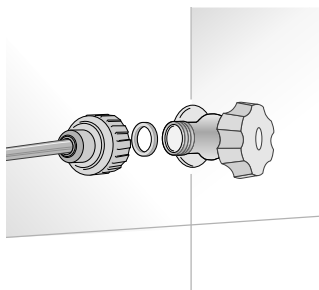
Veiller à ce que l'installation soit correctement effectuée, en respectant toutes les indications reportées dans la notice d'installation fournie avec l'appareil.



### Attention

Il est absolument nécessaire d'effectuer le raccordement hydraulique avant tout branchement électrique.

## 2.2 Raccordement au réseau hydrique



Les modèles dotés de dispositif pour la production de glaçons (Appareil à glaçons) nécessitent d'un raccordement au réseau hydrique domestique. Celui doit être réalisé moyennant le tuyau de remplissage d'eau avec un filet de 3/4" fourni.

La pression du réseau doit être comprise entre 0.05 MPa et 0.5 MPa (entre 0.5 Bar et 5 Bar).

Différentes pressions de fonctionnement peuvent entraîner des dysfonctionnements ou des pertes dans le circuit hydraulique.

L'appareil ne doit être alimenté qu'avec de l'eau potable.



### Attention

L'appareil ne doit être alimenté qu'avec de l'eau potable.



### Attention

Veiller à ce que l'installation soit correctement effectuée, en respectant toutes les indications reportées dans le spécifique manuel d'installation fourni avec l'appareil.



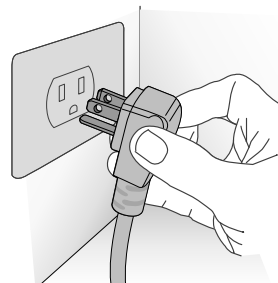
### Attention

Ne pas tenter d'utiliser un adaptateur d'origine locale de fil de tuyau d'arrosage ou ligne d'alimentation tressé. Il va priver les discussions sur l'appareil de l'eau solénoïde de connexion.

## 2.3 Branchement au réseau électrique

L'appareil est doté d'une fiche de type Schuko de 16A et doit être branché au réseau électrique moyennant une prise Schuko correspondante.

N'utiliser ni rallonges ni adaptateurs multiples pour le branchement.



### Important

N'utiliser ni rallonges ni adaptateurs multiples pour le branchement.

## 3.1 Pour bien connaître l'appareil

Congratulations pour avoir acheté votre nouveau Fulgor Milano: vous pourrez maintenant utiliser notre innovant système de conservation, qui vous permettra de préserver au mieux tous les aliments que vous souhaitez.

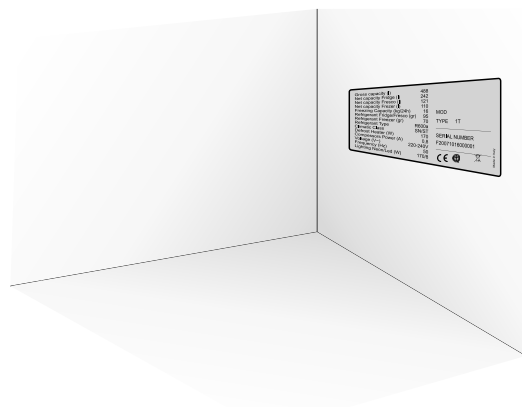
Ce manuel d'utilisation répondra à la plupart de vos questions pour ce qui concerne les caractéristiques du produit. Pour toute autre information, n'hésitez pas à nous contacter:

- > ou par:
- > ou par e-mail à
- > visitez notre site

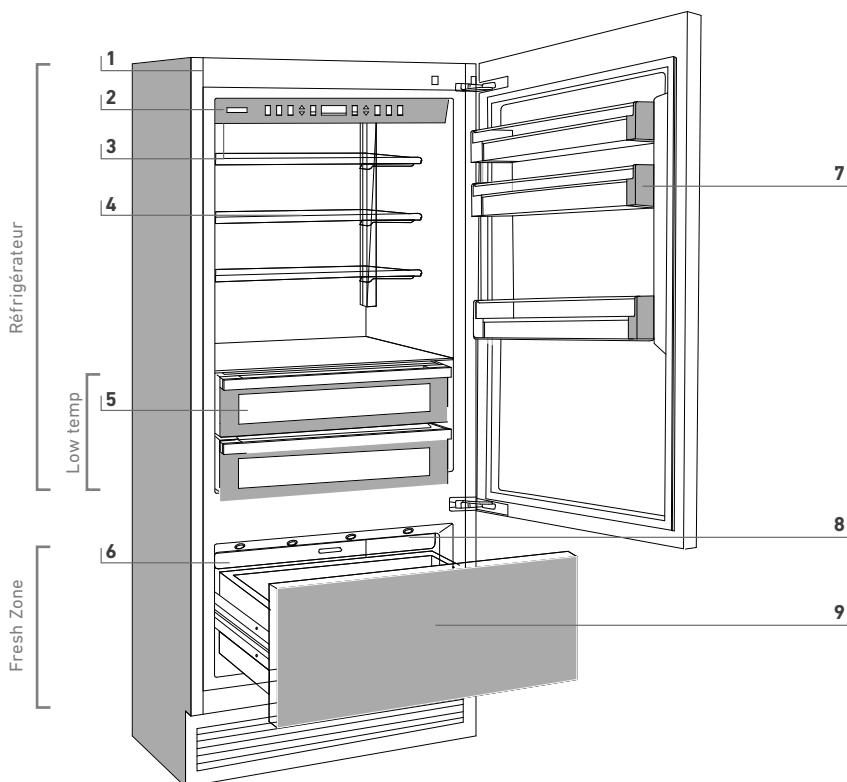


### Important

Avant d'appeler prenez note du numéro de série de l'appareil, reporté sur le certificat de garantie et sur la plaque signalétique qui se trouve dans le compartiment Réfrigérateur.



## 3.2 Composants principaux



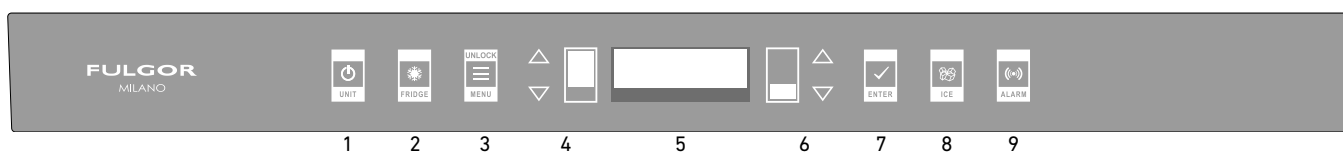
- 1 Structure en acier inox avec finitions en aluminium
- 2 Panneau de commandes
- 3 Filtre pour l'eau (\*)
- 4 Système de repositionnement des clayettes breveté
- 5 Compartiment Fresh à humidité contrôlée
- 6 Producteur de glace automatique (\*)
- 7 Grands balconnets contre porte
- 8 Éclairage LED
- 9 Compartiment Congélateur transformable en compartiment Réfrigérateur ou compartiment Fresh (fonction Fresh Zone)




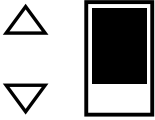

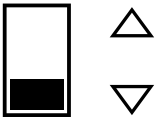



(\*) sur certains modèles

### 3.3 Contrôle électronique

L'innovant système de contrôle électronique mis au point par Fulgor Milano maintient constante la température des compartiments et l'affiche sur l'écran du panneau de commande ; il permet par ailleurs l'interaction de l'utilisateur avec le système de contrôle, moyennant la configuration personnalisée des différentes fonctions et l'envoi de messages sonores et/ou visuels, au cas où se vérifieraient des anomalies de fonctionnement de l'appareil.

### 3.4 Panneau de commande principal



- |   |   |                                     |   |
|---|---|-------------------------------------|---|
| 1 |    | <b>Unit</b>                         | Permet l'arrêt complet et la mise en marche de l'appareil (appuyer sur celui-ci pendant 3 secondes).  |
| 2 |    | <b>Fridge</b>                       | Permet l'arrêt et la mise en marche du compartiment réfrigérateur seulement (appuyer sur celui-ci pendant 3 secondes).  |
| 3 |   | <b>Menu</b>                         | Permet l'accès au menu des fonctions de l'appareil  |
| 4 |  | <b>Up/down Fridge</b>               | En effleurant les touches Up (haut) et Down (bas), il est possible de modifier la température déjà configurée pour le réfrigérateur et de se déplacer à l'intérieur du menu interactif.   |
| 5 |  | <b>Display</b>                      | Affiche les températures des compartiments réfrigérateur et congélateur, la date et l'heure, les fonctions Menu et les messages visuels.  |
| 6 |  | <b>Up/Down Freezer (Fresh Zone)</b> | En effleurant les touches Up/Down, il est possible de modifier la température pré-configurée selon les choix d'utilisation du compartiment (Congélateur, Réfrigérateur ou Fresco) et de se déplacer à l'intérieur du menu interactif. |
| 7 |  | <b>Enter</b>                        | Permet de confirmer l'activation ou la désactivation des sélections opérées moyennant Menu.   |
| 8 |  | <b>Ice maker</b>                    | Permet d'activer ou de désactiver la production automatique de glace.   |
| 9 |  | <b>Alarm</b>                        | Clignote pour signaler les éventuelles anomalies de fonctionnement, également mises en évidence par un signal sonore. Désactivable moyennant l'effleurage de la touche.   |




## 4.1 Mise en marche et arrêt

### Première mise en marche


Lorsque l'appareil est branché au réseau électrique mais n'a pas encore été mis en marche, sur l'écran s'affiche le message


Stand by

Pour mettre en marche tous les compartiments de l'appareil, appuyer pendant 3 secondes sur la touche Unit .


Lors de la première mise en marche, le compartiment Fresh Zone est préparé en mode Congélateur.

### Arrêt des compartiments Réfrigérateur et Fraîcheur (sur modèles 1T)

Après la première mise en fonction, il est recommandé d'attendre au moins 12 heures, sans ouvrir les portes, avant d'introduire des aliments à l'intérieur de l'appareil. Pendant cette période, désactiver les éventuels messages sonores en effleurant la touche Alarm .


Actionner pendant 3 secondes la touche Fridge  ou la touche Crisper.

### Désactivation du compartiment Fresh Zone


Il peut être désactiver de façon individuelle, sans désactiver complètement l'appareil. Agir pendant 3 secondes sur la touche Unit .

### Remise en marche

Appuyer de nouveau sur les mêmes touches pour la remise en marche. Le compartiment Congélateur reste allumé et ne peut être éteint qu'en arrêtant complètement l'appareil.

Appuyer pendant 3 secondes sur la touche Unit .

### Arrêt pendant de longues périodes


Durant de très longues périodes d'absence, il est conseillé d'arrêter le réfrigérateur en appuyant sur la touche Unit  pendant 3 secondes et en débranchant la fiche ou en appuyant sur l'interrupteur omnipolaire qui l'alimente.

Le vider complètement, le nettoyer et l'essuyer et laisser les portes et les bacs partiellement ouverts afin d'éviter la formation de mauvaises odeurs.



Si lors de la première mise en marche, n'apparaît pas le message Stand-by, mais apparaissent d'autres messages, cela signifie que l'appareil a déjà commencé la procédure de refroidissement.

Dans ce cas désactiver les éventuels mes-

sages sonores en effleurant la touche Alarm , refermer la porte et attendre que les températures programmées soient atteintes. Lors de la première mise en marche, il ne sera pas possible d'utiliser le Menu pour une éventuelle modification des pré-configurations faites en usine tant que ne sera pas atteinte la température pré-configurée. Il est toutefois possible de régler tout de suite l'heure et la date, des paramètres nécessaires pour activer certaines fonctions spéciales.

Lors de chaque allumage, l'appareil effectue une procédure d'auto-diagnostic de la durée de 3 minutes avant de se mettre en marche complètement.

Si n'est arrêté que le compartiment Réfrigérateur ou le compartiment Fresh, le ventilateur correspondant continue à fonctionner de manière autonome afin de prévenir la possible formation d'odeurs et de mois.

Avant d'arrêter l'appareil pour une longue période, retirer tous les aliments conservés et laisser les portes et les bacs ouverts afin d'éviter la formation de mauvaises odeurs et de mois.

## 4.2 Comment régler la température en fonction des différentes exigences

Chaque modèle est attentivement testé avant de quitter l'usine et réglé de manière à garantir de hautes performances et des consommations contenues. Il n'est donc pas nécessaire, en général, de modifier cette configuration.

Il est dans tous les cas possible, en fonction d'exigences particulières, de reconfigurer les températures comme suit:

### Compartiment Réfrigérateur

de +1°C à +7°C (de 34°F à 46°F), la température conseillée et pré-configurée est de +4°C (39°F)<sub>Δ</sub>. Pour le réglage, effleurer les touches Up/Down <sub>Δ</sub>. Lors du premier effleurage, apparaîtra sur l'écran la température configurée.

Pour la modifier, effleurer encore les touches jusqu'à atteindre la température souhaitée.

### Compartiment Congélateur (Fresh Zone)

Compartiment Congélateur de -13°C à -23°C (de 9°F à -11°F), la température conseillée et pré-configurée est de -18° (0°F)<sub>Δ</sub>.

Pour le réglage, effleurer les touches Up/Down <sub>Δ</sub>. Lors du premier effleurage, apparaîtra sur l'écran la température configurée.

Pour la modifier, effleurer encore les touches ju-




squ'à atteindre la température souhaitée. Au cas où le compartiment serait utilisé comme compartiment Réfrigérateur ou comme compartiment Fresh (fonction Fresh Zone), les températures conseillées et pré-configurées seront celles correspondant aux compartiments respectifs.



La température affichée peut légèrement varier par rapport à celle configurée suite à une ouverture continue des portes ou à l'introduction d'aliments à température ambiante ou en grandes quantités.

6 à 12 heures peuvent être nécessaires pour atteindre la température sélectionnée.

### 4.3 Activation de l'Appareil à glaçons

La touche Appareil à glaçons  positionnée sur le panneau de contrôle principal permet l'activation du fabricant automatique de glace. Lorsque celui-ci fonctionne, la touche est allumée. Avant de mettre en marche l'appareil à glaçons pour la première fois, veuillez vous assurer que la cartouche du filtre pour l'eau a bien été installée et effectuez un lavage préliminaire du circuit hydraulique. Appuyez donc en même temps sur les touches Enter  et Appareil à glaçons . Après quelques minutes l'appareil à glaçons peut être activé.




#### Important

Ne pas activer l'Appareil à glaçons si l'appareil n'est pas raccordé au réseau hydrique.

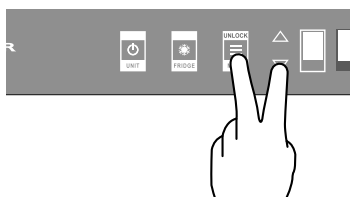
### 4.4 Signaux d'information et d'anomalie sur l'écran




Un système de contrôle intégré fournit des informations moyennant des signaux lumineux ou des messages textuels visualisés sur l'écran.

Le signal d'information s'affiche avec un texte fixe tandis que le signal d'anomalie s'affiche avec un texte clignotant. Le signal sonore qui accompagne certains signaux d'anomalie peut être désactivé en effleurant la touche Alarm  sur le panneau de commande principal.


La liste des signaux d'anomalie est reportée à la fin de ce manuel.



## 5.1 Personnalisation et sélection de la langue





 Afin d'éviter la modification accidentelle des configurations, le clavier se bloque automatiquement après un certain temps et sur l'écran apparaît le message "keypad locked". Pour le réactiver, appuyer en même temps sur les touches Menu  et Up/Down  pendant au moins 3 secondes. Le verrouillage des touches peut être désactivé grâce à la fonction spécifique dans le menu «Settings».


Il est possible de personnaliser le fonctionnement de votre Fulgor Milano afin de l'adapter aux différentes exigences d'utilisation, en reconfigurant les paramètres principaux (Réglages) ou en activant les fonctions spéciales (Fonctions).

Les fonctions apparaissent sur l'écran principal en effleurant la touche Menu .





Les touches Up/Down  permettent le défilement des fonctions disponibles, sélectionnées en effleurant la touche Enter  et sur l'écran apparaît l'état actuel de la fonction.

Toujours moyennant les touches Up/Down , il est possible de se déplacer à l'intérieur de la fonction sélectionnée, en l'activant ou en la désactivant en effleurant la touche Enter .

Une fois confirmée la fonction, sur l'écran apparaîtra automatiquement le menu principal pour choisir d'autres fonctions.



Il est à tout moment possible de retourner au choix précédent moyennant la touche Menu .

La langue des messages qui apparaissent sur l'écran peut être changée comme suit:

Entrer dans le menu en appuyant au même temps sur les touches Menu  et Enter , au moyen des touches Up/Down  choisir (Réglages) et après confirmer avec la touche Enter .

Ensuite choisir la fonction Language (Langue) et la langue souhaitée.




## 5.2 Fonctions spéciales pouvant être activées moyennant le Menu

Pour utiliser les fonctions spéciales, sélectionner la touche Menu  et moyennant la touche Up/Down  accéder au menu en confirmant le choix Fonctions.




### Max Cool Fridge

La fonction baisse la température du Réfrigérateur à +2°C (35,6°F) pendant 12 heures, afin de permettre un rafraîchissement plus rapide des aliments à peine achetés et rangés. À la fin des 12 heures la fonction se désactive automatiquement, avec le rétablissement de la température précédemment configurée. Il est possible de programmer par avance l'activation de la fonction. Après une interruption prolongée du courant il est nécessaire de réactiver la fonction.





#### Comment activer

Fonctions → ✓ →  max cool fridge → ✓ →  max cool super cool on/off → ✓ →  super cooling allume → ✓

#### Pour désactiver

Fonctions → ✓ →  max cool fridge → ✓ →  max cool super cool on/off → ✓ →  super cooling ferme → ✓

#### Pour programmer par avance l'activation

Fonctions → ✓ →  max cool fridge → ✓ →   
super cool time → ✓ →  Régler l'heure: 1 →  → ✓

Il est possible de programmer avec une avance allant de 1 à 12 heures.



Les différents modes Shopping aident à préparer le refroidissement, du réfrigérateur et du compartiment Fresh Zone pour l'introduction d'une charge de chaleur qui peut être constituée d'aliments frais ou d'autres éléments qui peuvent avoir été chauffés pendant le transport. La méthode la plus rapide peut-être de refroidir ou congeler un article et il sera mieux préservé.

Ce mode peut aussi être efficace dans le maintien des températures du compartiment lorsque l'ouverture de la porte ou de grand bac est prévu.

### Holiday Fridge

La fonction (recommandée en cas d'absences prolongées car elle permet une importante économie d'énergie) amène la température du compartiment réfrigérateur à +14°C (57.2°F). Il est possible d'en programmer la durée, mais peut également être désactivée manuellement après une longue période d'absence. La fonction reste active même si durant la période d'absence se vérifie une interruption prolongée du courant.

### Comment activer

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge → ✓ →  $\Delta$   
 holiday on/off → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge allume → ✓

### Pour désactiver au retour des vacances

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge → ✓ →  $\Delta$   
 holiday on/off → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge ferme → ✓

### Pour programmer la durée

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge → ✓ →  $\Delta$   
 holiday time → ✓ →  $\Delta$  Régler jours: 1 → ✓

Il est possible de programmer une période allant de 1 à 90 jours.

### Max Cool Fresh Zone

La fonction doit être activée au moins 24 heures avant l'introduction dans le Fresh Zone d'aliments à température ambiante ou quelques heures avant l'introduction d'aliments déjà congelés qui ont subi une augmentation modérée de la température.

La fonction se désactive automatiquement à la fin de la période de fonctionnement programmée. Il est possible de programmer par avance l'activation de la fonction.

Après une interruption prolongée de courant, il est nécessaire de réactiver la fonction.

### Comment activer

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 shop Allumé/Fermé → ✓ →  $\Delta$  shopping multiz Allumé → ✓

### Pour désactiver

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 shop Allumé/Fermé → ✓ →  $\Delta$  shopping multiz Fermé → ✓

### Pour programmer par avance l'activation

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 Temps shopping → ✓ →  $\Delta$  Régler heures: 1 →  $\Delta$  → ✓

Il est possible de programmer avec une avance allant de 1 à 12 heures.

### Holiday Fresh Zone

La fonction (recommandée en cas d'absences prolongées car elle permet une importante économie d'énergie) amène la température du compartiment Fresh Zone à -18°C (46.4°F) si le compartiment est configuré comme Congélateur et à +14°C (57.2°F) si le compartiment est configuré comme Réfrigérateur. La fonction ne peut pas être activée si le compartiment est configuré comme Fresh. La fonction reste active même si se vérifie une longue interruption du courant.

### Comment activer

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Holiday fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 Holiday On/Off → ✓ →  $\Delta$  Holiday multizone Allumé → ✓

### Pour désactiver au retour des vacances

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Holiday fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 Holiday On/Off → ✓ →  $\Delta$  Holiday multizone Fermé → ✓

### Pour programmer la durée

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Holiday fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 Holiday time → ✓ →  $\Delta$  Régler jours: 1 → ✓

Il est possible de programmer une période allant de 1 à 90 jours.

### Beverage Cooler

La fonction peut être activée pour refroidir rapidement des boissons, en les mettant à l'intérieur du compartiment Congélateur.

Il est possible de sélectionner une durée du temps de refroidissement allant de 1 à 45 minutes. Un signal sonore avertira que la température optimale a été atteinte. Après avoir prélevé les boissons, désactiver le signal sonore en effleurant la touche Alarm (🔔).

### Comment activer

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$   
 Refr Allumé/Fermé → ✓ →  $\Delta$  Refr bouteilles Allumé → ✓

### Pour désactiver

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$  Refr  
 Refr Allumé/Fermé → ✓ →  $\Delta$  Refr bouteilles Fermé → ✓

### Pour programmer la durée

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$   
 Temps de refr → ✓ →  $\Delta$  Régler: 20 min → ✓

## Machine à glaçons

La fonction Appareil à glaçons permet de sélectionner la dimension des glaçons, en choisissant entre Large (configuration de base) et Medium, et d'activer la fonction SuperIce, qui augmente la quantité de glace produite. La fonction SuperIce se désactive automatiquement après 24 heures.

### Pour obtenir de grands glaçons

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  machine glaçons → ✓ →  $\Delta$   
 Taille glaçons → ✓ →  $\Delta$  taille: Grands → ✓

### Pour obtenir de petits glaçons

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  machine glaçons → ✓ →  $\Delta$   
 Taille glaçons → ✓ →  $\Delta$  taille: Moyen → ✓

### Comment activer la fonction SuperIce

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  machine glaçons → ✓ →  $\Delta$   
 Fast ice on/off → ✓ →  $\Delta$  Fast ice Allumé → ✓

### Pour désactiver

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  machine glaçons → ✓ →  $\Delta$   
 Fast ice on/off → ✓ →  $\Delta$  Fast ice Fermé → ✓

## Mode Sabbath (Optional)

Cette fonction permet de respecter l'observance de certaines règles religieuses qui demandent que l'appareil ne soit pas affecté par l'ouverture des portes (le fonctionnement thermostatique, l'éclairage intérieur et la fabrication des glaçons ne sont pas opérationnels dans ce mode).

### Comment activer

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Mode Sabbath → ✓ →  $\Delta$  Mode Sabbath  
 Allumé/Fermé → ✓ →  $\Delta$  Mode Sabbath Allumé → ✓

### Pour désactiver

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Mode Sabbath → ✓ →  $\Delta$  Mode Sabbath  
 Allumé/Fermé → ✓ →  $\Delta$  Mode Sabbath Fermé → ✓

## Filtre de l'eau

La fonction État Filtre permet d'afficher le temps qui reste avant l'usure du filtre.

### Comment contrôler l'état du filtre

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Filtre de l'eau → ✓ →  $\Delta$  État Filtre  
 → ✓ →  $\Delta$  Voir état → ✓ Enter > Confirmer → ✓

Les jours et les litres restant sont indiqués avant l'épuisement du filtre.

### Reset Filtre

La fonction Reset Filtre remet à zéro le temps écoulé depuis le dernier remplacement. Il est nécessaire de remettre à zéro le comptage après chaque remplacement de la cartouche.

### Comment remettre à zéro le comptage de l'eau filtrée

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Filtre de l'eau → ✓ →  $\Delta$  État Filtre  
 → ✓ →  $\Delta$  Reset Filtre → ✓ Enter > Confirmer → ✓

### Bypass Filtre

Cette fonction est activée lorsqu'il n'est pas nécessaire de filtrer l'eau, car la qualité de l'eau de l'installation hydraulique domestique est déjà excellente.


### Comment activer le Bypass du filtre

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Filtre de l'eau → ✓ →  $\Delta$  État Filtre  
 → ✓ →  $\Delta$  Bypass Filtre → ✓ →  $\Delta$  Bypass Allumé → ✓

### Comment désactiver le Bypass du filtre

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Filtre de l'eau → ✓ →  $\Delta$  État Filtre  
 → ✓ →  $\Delta$  Bypass Filtre → ✓ →  $\Delta$  Bypass Fermé → ✓

## Nettoyage Manuel

Si la machine à glaçons est désactivée ou non utilisée pendant une longue période, il est conseillé d'effectuer une fonction de nettoyage manuel à éliminer l'eau qui a siégé dans le système pendant cette période. Répétez jusqu'à ce que l'eau soit claire. Avant de procéder, il est important désactiver la machine à glaçons en appuyant sur le bouton .

### Comment effectuer le nettoyage manuel du filtre

Fonctions → ✓ →  $\Delta$  Filtre de l'eau → ✓ →  $\Delta$   
 Nettoyage manuel → ✓ Enter > Confirmer → ✓

Répéter l'opération jusqu'à ce que l'eau soit propre.



Positionner correctement sous l'Appareil à glaçons le bac à glace ou un récipient approprié pour récupérer l'eau et refermer le bac. Enfin laver le bac.







## 5.3 Configurations de base du Menu

Sélectionner la touche Menu  et moyennant la touche Up/Down  choisir Réglages.

### Options Fresh Zone

Le compartiment Congélateur peut au cas où fonctionner comme compartiment Réfrigérateur ou comme compartiment Fresh et peut donc opérer avec les températures les plus adéquates pour ces compartiments.







#### Comment choisir la fonction Réfrigérateur

Réglages   Option fresh zone    
Réfrigérateur  Enter > Confirmer 

#### Comment choisir la fonction Fresh

Réglages   Option fresh zone    
Fresh  Enter > Confirmer 

#### Comme rétablir la fonction Congélateur

Réglages   Option fresh zone    
Congélateur  Enter > Confirmer 

### Réglages de base

Cette fonction offre la possibilité de rétablir les réglages de base configurées en usine en annulant toute modification effectuée par la suite.

#### Pour rétablir les réglages de base

Réglages   Réglages de base   
Enter > Confirmer 





#### Important







Si les paramètres de base du compartiment Fresh Zone est le congélateur. Si vous avez déjà utilisé la modalité réfrigérateur ou Fresh s'assurer de régler le nouveau réglage désiré.

### DATE

#### Régler la date

L'écran affichera la date comme dd:mm:yy (jour:mois:année), le jour clignotera. Avec les touches Up/Down  modifier la configuration, confirmer avec Enter  pour passer à la configuration suivante; une fois confirmée l'année, la date sera configurée.







#### Comment configurer la date

Réglages   Date   Régler la date  
→  DATE: 01-01-00 







#### Montrer la date

Avec cette fonction il est possible de désactiver/activer l'affichage de la date sur l'écran.

#### Comment activer la date



Réglages   Date   Montrer la date  
→  DATE: 01-01-00 Allumé 

#### Comment désactiver la date







Réglages   Date   Montrer la date  
→  DATE: 01-01-00 Fermé 

### HEURE

#### Régler l'heure

L'écran affiche l'heure et les minutes comme hh:mm et avec hh: clignotant. Avec les touches Up/Down  peut être modifiée la configuration qui doit être confirmée moyennant la touche Enter  pour passer à la configuration suivante; lors de la confirmation des mm: l'heure sera configurée. Cette fonction permet de choisir l'affichage à 12 ou 24 heures.







#### Comment configurer l'heure

Réglages   Heure   Régler l'heure  
→  HEURE: 01:01 

#### Choisir 12/24

Cette fonction permet de choisir l'affichage à 12 ou 24 heures.

#### Comment configurer l'affichage à 12 h

Réglages   Heure   Choisir 12/24  
→  Set:12 

### Comment configurer l'affichage à 24 h

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Heure → ✓ →  $\Delta$  Choisir 12/24  
→ ✓ →  $\Delta$  Set:24 → ✓

### Montrer le temps

Avec cette fonction il est possible d'activer/désactiver l'affichage permanent de l'heure.

### Comment activer l'heure permanente

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Heure → ✓ →  $\Delta$  Montrer le temps  
→ ✓ →  $\Delta$  HEURE: 01:01 Allumé → ✓

### Comment désactiver l'heure permanente

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Heure → ✓ →  $\Delta$  Montrer le temps  
→ ✓ →  $\Delta$  HEURE: 01:01 Fermé → ✓

### Langue

La fonction permet de choisir la langue dans laquelle sont visualisés les messages à l'écran.

#### Italian

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Langue → ✓ →  $\Delta$  italiano → ✓

#### English

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Langue → ✓ →  $\Delta$  english → ✓

#### Français

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Langue → ✓ →  $\Delta$  français → ✓

#### Deutsch

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Langue → ✓ →  $\Delta$  deutsch → ✓

#### Español

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Langue → ✓ →  $\Delta$  español → ✓

### Choisir °C/°F

Cette fonction permet l'affichage de la température en degrés Centigrades ou en degrés Fahrenheit. En général, l'appareil est configurée pour un affichage en degrés centigrades.

### Comment configurer en degrés Centigrades

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Select 'C/'F → ✓ →  $\Delta$  Choisir 'C' → ✓

### Comment configurer en degrés Fahrenheit

Réglages → ✓ →  $\Delta$  Select 'C/'F → ✓ →  $\Delta$  Choisir 'F' → ✓

### Blocage clavier

Avec cette fonction il est possible d'activer/désactiver le blocage de le clavier.

### Comment activer

Réglages → ✓ →  $\Delta$  blocage clavier → ✓ →  $\Delta$   
Allu blocage clavier → ✓

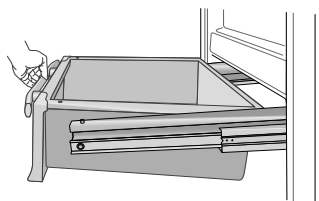
### Pour désactiver

Réglages → ✓ →  $\Delta$  blocage clavier → ✓ →  $\Delta$   
Ferm blocage clavier → ✓

## 6.1 Équipement interne (positionnement, réglage, retrait)

### Bac Fresh

Il est simplement posé sur les coulisses de guidage.  
 > pour retirer le bac, le soulever et l'extraire.

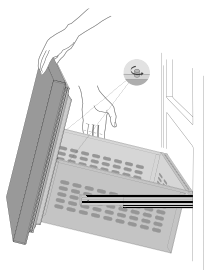


### Bac Fresh Zone

Le bac Fresh Zone supérieur peut être retiré selon les mêmes modalités que le bac Fresh.

> pour retirer le bac intérieur dévisser les tourillons de fixation.

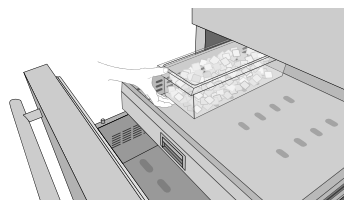
**Avant de remplacer les bacs, s'assurer que le retour des bacs s'engage sous les clips sur les guides coulissants.**



### Bac à Glace

Positionné dans le bac supérieur du compartiment réfrigérateur

> après l'extraction veiller à ce qu'il soit correctement repositionné.

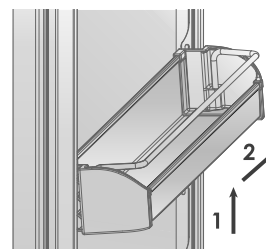


### Étagères de la Porte

Les étagères de la porte peuvent être facilement retirées pour le nettoyage.

> Prendre l'étagère par les côtés, la pousser vers le haut jusqu'à la décrocher de son logement et la tirer vers l'extérieur.

> La remonter en opérant en sens inverse.

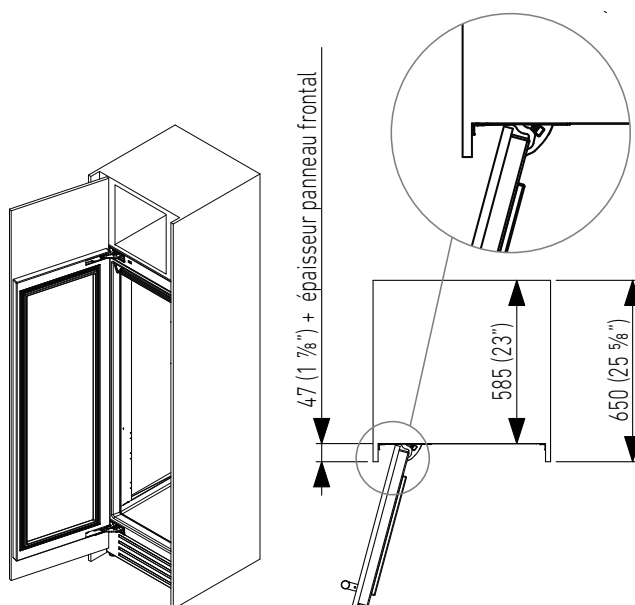


## 6.2 Profondeur maximale structure au-dessus du réfrigérateur « Intégré » à « porte unique »

Il est possible que le design de la cuisine et notamment de la niche où doit être introduit le réfrigérateur « **Intégré** » prévoit un meuble au-dessus du réfrigérateur, meuble qui doit être fermé aussi par le panneau de la porte du réfrigérateur même.

Dans ce cas, la **profondeur totale du meuble sans la porte (juste au-dessus du réfrigérateur) ne doit pas dépasser la profondeur totale du réfrigérateur même. [1]**

De cette façon il n'y aura aucune interférence avec le panneau fixé sur la porte du réfrigérateur, en assurant ainsi une ouverture correcte pendant la rotation jusqu'à 105°.





## 7.1 Activation et utilisation de l'Appareil à glaçons



### Note

> Si le glaçon n'est pas utilisée est souvent conseillé de vider le bac à glaçons une fois tous les 8-10 jours .

Si la glace n'est pas fréquemment utilisée, les vieux glaçons perdront leur limpidité, auront une saveur particulière et deviendront plus petits.

> Il est normal que certains glaçons s'attachent entre eux.

L'Appareil à glaçons se désactive automatiquement si la fonction Vacation est activée.


Lorsque l'Appareil à glaçons est mis en marche la première fois, il est conseillé de vider le contenu du bac après son premier remplissage.

> Si l'unité est restée éteinte pendant un mois ou plus, il est conseillé d'effectuer un cycle de lavage du filtre pour l'eau.

En cas de besoin de fermer le robinet général, il est recommandé avant tout de désactiver la fabrique à glaçons à travers le Menu.


> La machine à glaçons produira la glace, si le compartiment Fresh Zone est réglé en mode congélateur.

La machine à glaçons continuera de fonctionner même lorsque le bac à glaçons n'est pas en place.

Pour activer l'Appareil à glaçons après l'installation de l'appareil, appuyer sur la touche Ice Maker .

Il faut compter de 12 à 24 heures avant d'avoir la production automatique de glace.

**La production est de 10 glaçons par cycle et d'environ 10 cycles toutes les 24 heures.**

Le rendement de ce dispositif dépend de la température configurée dans le congélateur, de la température ambiante et de la fréquence d'ouverture des portes. Si le réfrigérateur fonctionne sans être raccordé au réseau hydrique, veiller à ce que l'Appareil à glaçons soit désactivé moyennant la touche correspondante .

L'Appareil à glaçons produit de la glace jusqu'à ce le bac soit complètement rempli et s'arrête automatiquement lorsque le niveau maximal admis est atteint.

Avec la fonction SuperIce, il est possible d'augmenter la quantité de glace produite en 24 heures, tandis qu'avec la fonction Set Cube Size il est possible de choisir la dimension des glaçons produits.

### Le glaçons dégagent-ils une odeur inhabituelle?

La glace est un matériau poreux capable d'absorber les odeurs présentes dans son environnement. Les glaçons qui ont séjourné longtemps dans le bac à glaçons peuvent absorber de telles odeurs, rester collés les uns aux autres et diminuer progressivement de volume.

Nous recommandons de ne plus utiliser de tels glaçons. Autres méthodes pour prévenir l'apparition d'odeurs:

> Il faudrait nettoyer de temps en temps le bac à glaçons avec de l'eau chaude. Veillez à éteindre le distributeur de glaçons avant de nettoyer le bac. Rincez bien puis essuyez avec un chiffon sec.

> Vérifiez si le congélateur contient des produits alimentaires abîmés ou dont date de conservation est dépassée. Pour empêcher l'accumulation d'odeurs, il faudrait ranger dans des emballages hermétiques les aliments qui dégagent par nature une odeur.

> Selon le modèle, vous devez peut-être remplacer le filtre à eau.

> Dans certains cas, il faudra vérifier la qualité du raccordement de l'eau dans la maison.

### Bruits de fonctionnement

#### Bruits parfaitement normaux

> Ronflement: le groupe frigorifique fonctionne. Les ventilateurs intégrés dans le circuit de circulation d'air fonctionnent.

> Gargouillis, bourdonnements ou clapotis léger: le fluide réfrigérant circule dans le distributeur de glaçons.

> Cliquetis sec: le moteur s'allume ou s'éteint. L'électrovanne équipant le raccord à eau s'ouvre ou se ferme.

> Léger bruit de chute: le glaçons tombent dans le bac à glaçons.



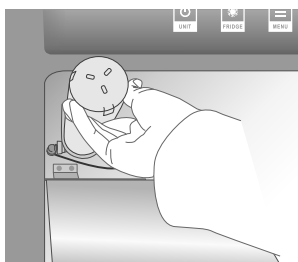
l'appareil est alimenté par deux compresseurs indépendants. Il est donc normal d'avoir toujours un des deux compresseurs en fonctionnement.



### Attention

Ne placez jamais de bouteilles ou d'aliments dans le bac à glaçons pour les refroidir rapidement. Cela risque de bloquer et d'endommager le distributeur de glaçons.

## 7.2 Filtre pour l'Eau



Réinitialiser filtre à eau dans le menu des paramètres ou en appuyant sur la touche Enter ✓ pendant 5 secondes.

Le Filtre pour l'Eau garantit une qualité optimale de l'eau pour la production de glaçons, pour une quantité allant jusqu'à 3000 litres et pour un temps maximal de 12 mois.

Lorsque le filtre sera presque complètement usé, apparaîtra le message 'Replace Filter' sur l'écran.

### Remplacement du filtre

Le filtre est situé derrière le verre rodé dans la partie supérieure du réfrigérateur.

Avant de remplacer le filtre, veuillez désactiver l'appareil à glaçons en appuyant sur le bouton Ice Maker.

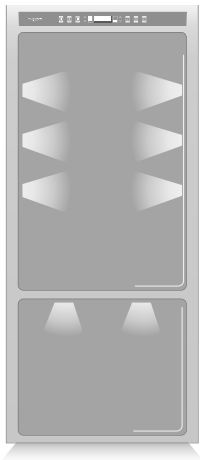
Tirez les deux leviers sur le devant de la vitre pour libérer le mécanisme de verrouillage et tirer vers le bas le verre, tourner enfin soigneusement la cartouche du filtre d'un quart de tour dans le sens antihoraire pour le libérer de son siège.

Il est normal que sorte une petite quantité d'eau.

Retirer le bouchon de la nouvelle cartouche et l'introduire dans son logement en la tournant d'un quart de tour dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la bloquer, sans forcer.

Entrez donc dans le Menu et sélectionnez la fonction «Manual Clean». Une fois le lavage terminé, enlevez l'eau résiduelle du bac et essuyez-le.

## 8.1 Éclairage



Afin de permettre une vision interne optimale est prévue un système à LED qui illumine directement différentes zones du compartiment Réfrigérateur, des bacs Crisper-Fresco et du bac Congélateur. Sur certains modèles, est également prévu un système d'éclairage externe situé à la base de l'appareil.

En cas d'anomalies et/ou de pannes du système d'éclairage, il est nécessaire de s'adresser exclusivement au service d'assistance technique.

## 9.1 Indications générales

Votre Fulgor Milano a été conçu pour garantir des températures précises et constantes et des niveaux d'humidité appropriés à tous les compartiments. Par ailleurs, le double système de réfrigération évite que les aliments surgelés ou la glace ne s'imprègnent de l'odeur des aliments frais et que l'humidité présente dans le réfrigérateur ne se congèle pas en formant du givre.

Toutefois, pour bien conserver tous vos aliments, il ne suffit pas d'avoir un excellent réfrigérateur, il est aussi nécessaire de connaître les règles pour une correcte conservation des aliments.

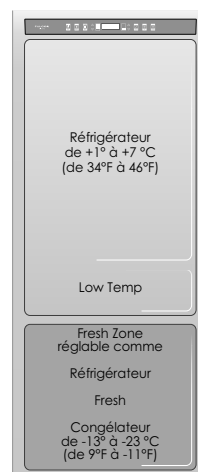
Il ne faut pas oublier que tous les aliments modifient inévitablement leurs caractéristiques au fil du temps. Leur changement commence bien avant leur consommation, car ceux-ci contiennent à l'intérieur des micro organismes qui en se multipliant en causent la détérioration. Celle-ci est encore plus rapide suite à des manipulations, des températures de conservation et des conditions d'humidité inappropriées.

Il est par conséquent recommandé de suivre les indications reportées ci-dessous. Celles-ci vous permettront d'utiliser de manière rationnelle et sûre votre réfrigérateur-congélateur et de conserver longtemps et le mieux possible tous vos aliments.

Ne pas oublier que la zone Fresh est celle qui permet la meilleure conservation des aliments frais les plus périssables, car elle garantit le maintien d'une température moyenne inférieure ou égale à 0°C (32°F).

Contrôler périodiquement que tous les aliments soient en parfait état de conservation.

Il est souvent assez facile de comprendre lorsque un aliment est détérioré, car il moisit, sent mauvais et son aspect est désagréable. Il y a toutefois des cas où la condition n'est pas si évidente. Si selon vous un aliment a été conservé trop longtemps et qu'il pourrait être périmé, ne le consommez pas et ne le goûtez même pas pour contrôler, même si il vous semble bon, car les bactéries qui provoquent la détérioration des aliments peuvent être la cause d'intoxications ou de mal-être. En cas de doute, jeter l'aliment.



## 9.2 Comment maintenir la bonne qualité des aliments à consommer

### Lorsque vous faites les courses

Observez toujours les précautions suivantes:

- > Mettez les paquets contenant de la viande crue, du poisson ou de la volaille dans des conteneurs adaptés à la conservation des aliments.
- > Achetez la viande, la volaille et le poisson en dernier. Ne les laissez pas dans votre voiture chaude après avoir fait les courses. Laissez dans votre voiture un sac thermique et utilisez-le en cas de températures trop élevées ou de voyages trop longs.
- > Contrôlez les dates de production et de péremption des aliments afin d'être sûrs qu'ils soient frais.
- > Faites très attention lorsque vous achetez des aliments frais, achetez seulement une quantité à consommer en 1 ou 2 jours.
- > Laissez à température ambiante les aliments chauds pendant au moins deux heures, avant de les ranger dans le réfrigérateur.

### Lorsque vous rangez les aliments

Contrôlez les températures de réfrigération des différents compartiments moyennant le panneau de commande:

- > La température du réfrigérateur doit être de 7°C (46°F) ou inférieure et la température du congélateur doit être de -18°C (0°F)
- > Suivez les recommandations concernant les temps et les températures de conservation indiqués dans les tableaux reportés ci-après.
- > Gardez la viande crue, le poisson et la volaille séparés des autres aliments et évitez toute possibilité d'égouttement.

### Lorsque vous rangez les aliments

Contrôlez les températures de réfrigération des différents compartiments moyennant le panneau de commande:

- > La température du réfrigérateur doit être de 7°C (46°F) ou inférieure et la température du congélateur doit être de -18°C (0°F)
- > Suivez les recommandations concernant les temps et les températures de conservation indiqués dans les tableaux reportés ci-après.
- > Gardez la viande crue, le poisson et la volaille séparés des autres aliments et évitez toute possibilité d'égouttement.



> Quand un haut niveau de l'humidité est présente soit dans l'environnement ou dans les aliments placés dans les tiroirs Fresh, le fond du compartiment Fresh peut être recouvert d'un peu d'eau ou de glace (si la température est réglée entre 0°C et -2°C).

> Cette condition est normale et elle est due à des niveaux élevés d'humidité du compartiment Fresh, l'humidité élevée associée à des températures basses est ce qui garantit une plus longue conservation des aliments.

> L'eau ou la glace peut disparaître de lui-même si le niveau d'humidité de l'air devrait baisser, il est également possible d'enlever l'eau avec une serviette. Si une mince couche de glace s'est formée, régler la température du compartiment Fresh à +2°C et après un jour éliminer l'eau avec une serviette.

Si la couche de glace est plus épaisse, il peut être nécessaire de couper le compartiment Fresh pour une journée afin de la faire fondre.



Lors du rétablissement du courant électrique, après une interruption prolongée d'énergie, un signal sonore indique que la température du réfrigérateur a dépassé le seuil de correcte température de conservation, tandis que les écrans affichent pendant une minute les températures les plus hautes relevées à l'intérieur des compartiments, ceci afin de permettre à l'utilisateur de décider comment mieux utiliser les aliments conservés. Une minute après, les écrans reprendront à fonctionner normalement, tandis que la touche Alarm (🔔) continuera à clignoter ; en effleurant la touche Alarm (🔔) il sera possible de visualiser de nouveau les températures enregistrées les plus hautes.

## 10.1 Entretien et Nettoyage

Pour le nettoyage des parties en acier, utiliser le chiffon en microfibres et la petite éponge prévue à cet effet qui se trouvent dans le kit fourni avec l'appareil. Pour passer le chiffon et la petite éponge, suivre toujours le sens du satinage de l'acier.

De temps en temps, pour rétablir le brillant de l'acier, passer le chiffon en microfibre légèrement humidifié.

Ne pas utiliser la petite éponge sur les parties en aluminium, telles que, par exemple, les poignées et les profils des clayettes en verre. Veiller à ce que ne soient pas bouchées les ouvertures de ventilation de l'appareil ou dans la structure à encastrement.



Suivre scrupuleusement les instructions détaillées qui se trouvent dans el kit fourni et n'utiliser en aucun cas des produits abrasifs ou métalliques car ceux-ci pourraient rayer et endommager de manière permanente la finition satinée de l'appareil. Avant d'effectuer toute opération de nettoyage, débrancher l'appareil du réseau électrique.

Faire très attention à ne pas endommager le circuit réfrigérant.



**Attention!** Il est recommandé d'éviter d'utiliser des détergents à base de chlore ou autres produits le contenant (eau de Javel, hypochlorite, etc.).

## 10.2 Nettoyage du condenseur


Selon le modèle, une grille de ventilation est située au dessus ou au dessous de l'électroménager. Un filtre à mousse est placé derrière la grille afin de protéger le système de ventilation de la poussière.

Pour le nettoyer, utilisez un aspirateur avec une brosse douce à la pleine puissance, en balayant le long des ouvertures.

Si la quantité de poussière est importante, la grille de ventilation peut être enlevée pour permettre un nettoyage plus profond du filtre.

À tous les six mois, l'écran affiche le message «Vérifiez Cond», nettoyer le condenseur et appuyez sur la touche Enter ✓ pendant 5 secondes pour réinitialiser.


### Procédez comme suit:

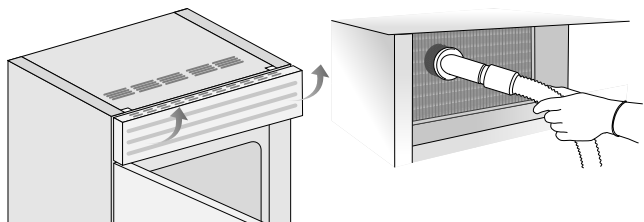
> Éteignez l'électroménager en appuyant sur le bouton Unit  du panel de contrôle principal pour 3s environ.

> Attendez 30 minutes environ, jusqu'à ce que le condenseur ailette se refroidi à température ambiante.

> Pour les modèles avec ventilation à la base, enlevez la grille. Pour les modèles avec ventilation au sommet enlevez la grille.

> Nettoyez-le à fond en évitant de l'endommager.

> Réallumez l'électroménager en appuyant sur le bouton Unit  sur le panel de contrôle principal.



### Attention

Les ailettes du condenseur sont tranchantes, utiliser des protections adéquates pour les mains et les bras pour nettoyer le condenseur en toute sécurité.

## 10.3 Nettoyage interne

Laver les parties internes et les parties amovibles avec une solution d'eau tiède, très peu de détergent à vaisselle.

Rincer et essuyer tout de suite.

Il est recommandé de ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage.



### Attention

Ne pas utiliser d'eau sur les parties électriques, sur les lumières et sur les panneaux de contrôle.



**Attention!** Il est recommandé d'éviter d'utiliser des détergents à base de chlore ou autres produits le contenant (eau de Javel, hypochlorite, etc.).



Ne pas mettre d'eau bouillante sur les parties froides en verre.

Ne laver aucune partie du réfrigérateur dans le lave-vaisselle car celle-ci pourrait s'endommager ou se déformer de manière irréparable.

## 11.1 Guide des solutions aux problèmes

En cas d'anomalies de fonctionnement de l'appareil, utiliser ce guide avant d'appeler le service d'assistance: celui-ci aidera à résoudre personnellement le problème ou fournira d'importantes informations à transférer au service d'assistance afin d'assurer un service plus rapide et efficace.

### Messages sur l'écran

Les problèmes de fonctionnement sont en général indiqués sur l'écran.

Les problèmes qui ne peuvent pas être résolus par l'utilisateur sont signalés moyennant un code de panne. À noter, toutefois, que des messages ou des alarmes pourraient s'afficher suite à des conditions particulières d'utilisation ou bien pendant la mise en fonction. Dans ces cas désactiver l'alarme sonore en pressant la touche Alarm (🔊) en laissant l'appareil en fonction et limiter au maximum l'ouverture des portes pendant environ 10-12 heures.

### Le Réfrigérateur ou le Congélateur ne fonctionnent pas

L'appareil est branché au réseau d'alimentation électrique?

Le courant arrive à la prise d'alimentation?

La touche Unit (🔌) est activée?

L'appareil est en mode 'Demo'?

### Le Réfrigérateur ou le Congélateur est plus chaud que la normale

L'écran signale un code de panne?

La température est réglée correctement?

Les portes ou les bacs sont restés ouverts longtemps? Ont été récemment introduites de grandes quantités d'aliments?

L'appareil est en mode 'Demo'?

### L'appareil fonctionne pendant une longue période de temps

Durant les chaudes journées et avec des températures élevées dans la pièce, il est normal que le compresseur fonctionne de manière prolongée.

Les portes ou les bacs sont restés ouverts longtemps? Ont été récemment introduites de grandes quantités d'aliments?

Contrôler que les portes soient bien fermées et que les aliments ou les récipients n'empêchent pas leur parfaite fermeture.

Est un ou plusieurs compartiments en mode shopping?

### Perception de bruits étranges

Il est normal que soient perçus des bruits liés au fonctionnement des ventilateurs ou des compresseurs ou durant la phase de dégivrage.

Le bruit peut également être plus accentué en fon-

ction du positionnement de l'appareil et de l'espace environnant.

### Formation de condensation à l'intérieur et à l'extérieur du Réfrigérateur

Si le climat est très humide, l'apparition d'un peu de condensation est normale. L'ouverture de la porte ou des bacs de manière prolongée peut contribuer à la formation de condensation.

Veiller dans tous les cas à ce que les portes soient toujours parfaitement fermées.

### Le Réfrigérateur ou Congélateur présente du givre ou de la glace

Les portes sont restées ouvertes longtemps?

Les portes ne se ferment pas parfaitement?

Si les portes ne se ferment pas parfaitement, contacter l'installateur.

En cas de formation de givre ou de glace dans le compartiment Fraîcheur, due à des ouvertures fréquentes et prolongées des portes, désactiver pendant un certain temps la fonction Fraîcheur en appuyant sur le bouton correspondant du panneau de commande. Attendre que le givre ou la glace fondent, extraire le bac et essuyer les parois et le fond du compartiment.

### Apparition de mauvaises odeurs à l'intérieur

Nettoyer entièrement l'appareil en suivant les instructions.

Couvrir hermétiquement tous les aliments.

Ne pas conserver de manière prolongée les aliments.

### La porte s'ouvre avec difficulté

L'appareil a été conçu pour en permettre la fermeture hermétique. Lorsque la porte est fermée, il est possible que se vérifie une situation de vide: dans ce cas, il est nécessaire d'attendre quelques secondes pour que la pression se rééquilibre, avant d'ouvrir la porte.

### Appareil se refroidit mais les lumières et l'affichage ne fonctionnent pas

Vérifiez si l'appareil a été accidentellement placé dans le mode Sabbath

### Le fabricant de glace ne fonctionne pas

Veiller à ce que l'Appareil à glaçons soit allumé (touche Ice Maker (🧊) allumée).

Pour l'allumer, appuyer sur la touche rouge.

Veiller à ce que l'appareil soit raccordé à l'installation hydraulique.

Si le filtre n'a pas été remplacé depuis longtemps il peut y avoir une limitation du débit de l'eau.

### Le fabricant de glace ne produit pas de grandes quantités de glace

En moyenne, la production de glace est d'environ 10 glaçons toutes les deux heures.

### La glace se congèle en bloc

Si la glace n'est pas fréquemment utilisée, il est possible qu'elle se congèle en blocs. Il est conseillé d'éliminer le bloc de glaçons et de laisser que le bac se remplisse de nouveau.

### La glace a une saveur ou une couleur insolite

Lorsque l'Appareil à glaçons est utilisé pour la première fois, il est conseillé de vider le contenu du bac lors de son premier remplissage.

Il pourrait être nécessaire de remplacer la cartouche du filtre, surtout si le réfrigérateur est resté arrêté pendant plus d'un mois ou si la cartouche n'a pas été changée pendant plus de six mois. Contacter éventuellement un plombier ou un expert de systèmes de traitement des eaux, pour contrôler que le problème ne soit pas dû à l'eau d'alimentation.



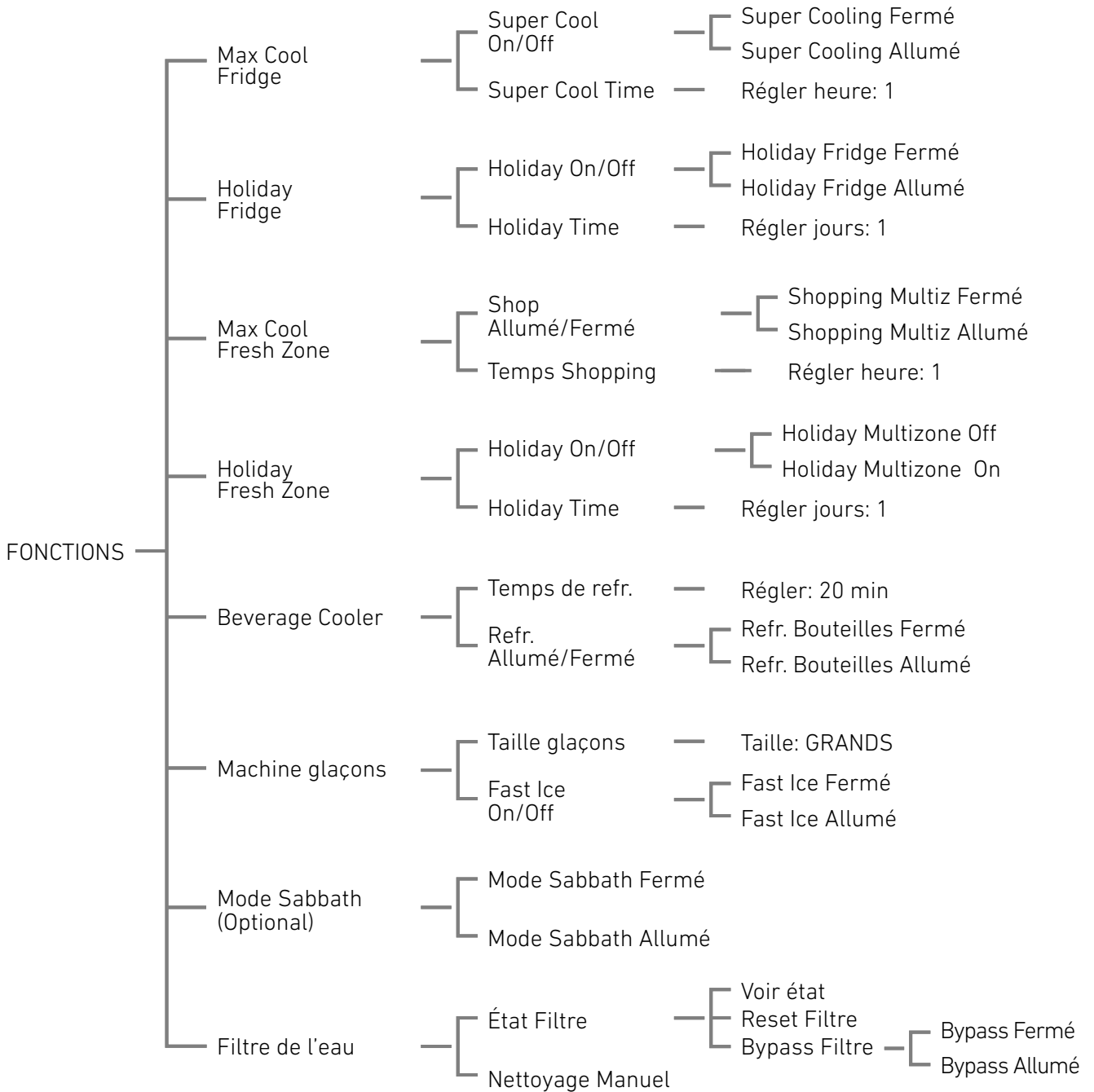
Si l'appareil a été acheté a été utilisé comme un modèle d'exposition peut être dans un mode d'économie d'énergie spécial appelé mode de démonstration dans lequel le dispositif semble fonctionner (lampes de travail et affiche des températures faux), mais pas de refroidissement est vraiment. Si vous pensez que votre équipement est en mode Demo, s'il vous plaît contactez votre revendeur pour l'assistance à la désactivation de cette fonction.

## 11.2 Indications d'anomalie pouvant apparaître sur l'écran

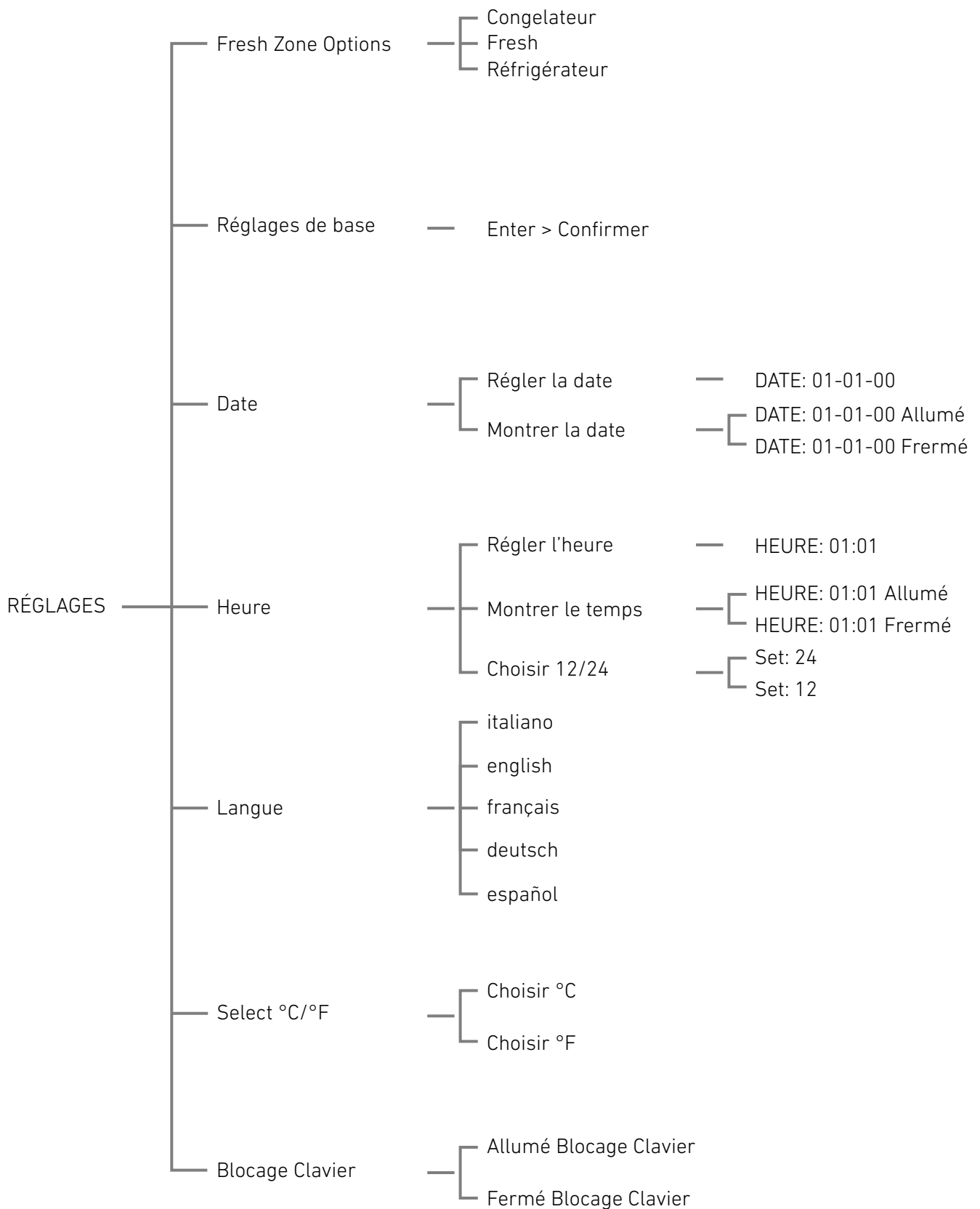
Message sur l'écran	Description de l'Anomalie
PanneElectrique!	<b>Interruption prolongée de l'énergie électrique</b> l'appareil se remet en marche automatiquement en signalant les températures enregistrées les plus chaudes Appuyer sur la touche Alarm (Alarme) pour désactiver l'alarme sonore
RéfrPorteOuverte	<b>Porte du Réfrigérateur ouverte</b> le message apparaît après une minute d'ouverture de la porte
Fresh Zone ouverte	<b>Porte du Congélateur ouverte</b> le message apparaît après une minute d'ouverture de la porte
Changer filtre	<b>Remplacement du Filtre pour l'Eau</b> le message apparaît lorsque ne reste que 20% de l'autonomie du filtre
Réfr trop chaud	<b>Réfrigérateur trop chaud</b> voir guide des solutions aux problèmes
Réfr trop froid	<b>Réfrigérateur trop froid</b> attendre 12 heures: si l'anomalie persiste, s'adresser au Service Après-Vente
Fresh ZoneTropChaud	<b>Congélateur trop chaud</b> voir guide des solutions aux problèmes
Fresh ZoneTropFroid	<b>Congélateur trop froid</b> attendre 12 heures: si l'anomalie persiste, s'adresser au Service Après-Vente
Code de panne...	<b>Code de panne</b> Contacter le SAV agréé. Vérifier les conditions d'utilisation (charges importantes d'aliments, fréquentes ouvertures des portes). Appuyer sur la touche Alarm (Alarme) pour désactiver l'alarme sonore
Check condenser	<b>Check Condenser</b> À tous les six mois, l'écran affiche le message «Vérifiez Cond», nettoyer le condenseur et appuyez sur la touche Enter ✓ pendant 5 secondes pour réinitialiser.



## 12.1 Fonctions



## 12.2 Réglages



<b>1 INFORMACIÓN IMPORTANTE PARA LA SEGURIDAD Y EL MEDIO AMBIENTE</b>	<b>52</b>
1.1 Advertencias de seguridad y peligro potencial.....	52
1.2 Durante el uso diario.....	52
1.3 Respeto del medio ambiente.....	53
1.4 Limpieza, desinfección y mantenimiento del dispensador de hielo y/o agua (si lo hay).....	53
<b>2 INSTALACIÓN</b>	<b>54</b>
2.1 Instalación.....	54
2.2 Conexión a la red de suministro de agua.....	54
2.3 Conexión a la red eléctrica.....	54
<b>3 ANTES DE EMPEZAR</b>	<b>55</b>
3.1 Para conocer a fondo Fulgor Milano.....	55
3.2 Componentes principales.....	55
3.3 Control electrónico.....	56
3.4 Panel de control principal (modelos 1T, 0T y 0H).....	56
<b>4 ENCENDIDO Y APAGADO DEL EQUIPO</b>	<b>57</b>
4.1 Encendido y apagado.....	57
4.2 Cómo ajustar la temperatura según las necesidades.....	57
4.3 Activación del Ice Maker (opcional).....	58
4.4 Señales de información y anomalía en la pantalla.....	58
<b>5 AJUSTES Y FUNCIONES ESPECIALES</b>	<b>59</b>
5.1 Personalización y ajuste del idioma.....	59
5.2 Funciones especiales que se pueden activar en el menú.....	59
5.3 Ajustes estándar del menú.....	62
<b>6 EQUIPAMIENTO INTERIOR</b>	<b>64</b>
6.1 Equipamiento interior (posición, ajuste y desmontaje).....	64
6.2 Profundidad máxima del bastidor sobre frigorífico "Integrado" con "hoja única".....	64
<b>7 ACTIVACIÓN Y USO DEL ICE MAKER</b>	<b>65</b>
7.1 Activación y uso del Ice Maker.....	65
7.2 Filtro de agua.....	66
<b>8 ILUMINACIÓN</b>	<b>67</b>
8.1 Iluminación.....	67
<b>9 CONSERVACIÓN</b>	<b>68</b>
9.1 Información general.....	68
9.2 Cómo conservar la buena calidad de los alimentos que se han de consumir.....	68
<b>10 CUIDADO Y LIMPIEZA</b>	<b>70</b>
10.1 Cuidado y limpieza.....	70
10.2 Limpieza de la rejilla de ventilación, el filtro y el condensador.....	70
10.3 Limpieza interior.....	70
<b>11 GUÍA PARA RESOLVER PROBLEMAS</b>	<b>71</b>
11.1 Guía para resolver problemas.....	71
11.2 Avisos de anomalía que pueden aparecer en la pantalla.....	72
<b>12 MAPA DEL MENÚ</b>	<b>73</b>
12.1 Funciones.....	73
12.2 Ajustes.....	74

## 1.1 Advertencias de seguridad y peligro potencial

> En caso de sustitución del equipo por otro ya existente que se ha de eliminar, comprobar que este último no represente un peligro para los niños. Cortar el cable de alimentación e impedir el cierre de la puerta para evitar el riesgo de atrapamiento. Tomar las mismas precauciones cuando el nuevo equipo llegue al final de su vida útil.

> Este equipo de uso doméstico se ha diseñado para enfriar bebidas y alimentos.

> El equipo se debe instalar siguiendo las instrucciones contenidas en la guía de instalación; en especial, es necesario no obstruir las aberturas de ventilación del equipo ni de la estructura encastrable.

> El equipo incorpora un sistema de iluminación de luz concentrada con lámparas led. Para evitar el riesgo de lesiones oculares, no mirar el interior de las lámparas cuando estén encendidas.

Esta advertencia figura en la etiqueta aplicada en el interior de la puerta del frigorífico.

> No tocarlas superficies interiores de acero con las manos mojadas o húmedas cuando el congelador esté funcionando; la piel podría pegarse a las superficies muy frías.

> No utilizar aparatos eléctricos de ningún tipo dentro de los compartimentos de conservación de los alimentos.

> Durante la colocación de los anaqueles, no aproximar los dedos a la guía de deslizamiento del anaquel.

> No colocar recipientes de líquidos inflamables cerca del equipo.

> Apagar el equipo y desconectarlo de la toma de corriente durante las operaciones de limpieza. Si no es posible acceder a la clavija con facilidad, apagar el interruptor omnipolar asociado a la toma a la que el equipo está conectado.

> Los componentes del embalaje pueden ser peligroso para los niños. No dejar que los niños jueguen con las bolsas, las películas de plástico y el poliestireno.

> Todas las reparaciones deben ser efectuadas por técnicos cualificados.

> Este equipo no es adecuado para ser utilizado por niños o personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas sin haber recibido la formación necesaria para utilizar el aparato y sin la supervisión de la persona responsable de su seguridad. Impedir que los niños jueguen con el equipo.

> No dañar los tubos del circuito de refrigeración del equipo.

> No introducir en el equipo aerosoles o recipientes que contengan propelentes o sustancias inflamables.

> La cantidad de gas refrigerante contenido en el equipo se indica en la placa de identificación aplicada dentro del equipo. Si el cable de conexión eléctrica está dañado, es necesario sustituirlo. Contactar con el servicio autorizado de atención al cliente o con un electricista cualificado para realizar esta operación.

> Las instalaciones o las reparaciones realizadas por personal no autorizado pueden ser peligrosas para el usuario y provocar daños en el equipo.

Las reparaciones deben ser realizadas por el servicio autorizado de atención al cliente.

> Solo se permite el uso de piezas de recambio originales del fabricante. El fabricante solo garantiza el cumplimiento de los requisitos de seguridad del producto si se utilizan los componentes originales del fabricante.

## 1.2 Durante el uso diario

> No descongelar o limpiar nunca el equipo con máquinas de limpieza de vapor. El vapor puede alcanzar las partes eléctricas y provocar un cortocircuito. ¡Peligro de descarga eléctrica!

> No utilizar objetos puntiagudos ni afilados para eliminar la escarcha ni el hielo. Los racores del circuito de refrigeración podrían dañarse y dañar el equipo de manera irreparable.

El escape de gas a presión puede provocar irritación en los ojos.

> No utilizar el zócalo, los cajones extraíbles, las puertas, etc. de manera impropia como punto de apoyo o de sujeción.

> Para la limpieza, desconectar la clavija de alimentación o apagar el interruptor de seguridad. No tirar del cable eléctrico. Agarrar la clavija de manera correcta.

> Conservar el alcohol de alta graduación en un recipiente cerrado herméticamente y en posición vertical.

> Evitar manchar las partes de plástico o las juntas de las puertas con aceite o grasa. Las grasas deterioran el material plástico y la junta de la puerta se vuelve frágil y porosa.

> No obstruir las aberturas de ventilación del equipo.

> No dejar que niños de menos de 8 años utilicen el equipo. Vigilar a los niños durante la limpieza y el mantenimiento.

Símbolos utilizados en el manual:



**Nota**

consejos para el uso correcto del equipo



**Importante**

Información para no dañar el equipo



**Atención**

información para evitar lesiones personales

### 1.3 Respeto del medio ambiente



- > Prestar atención a las modalidades correctas de eliminación de los componentes del embalaje.
- > No eliminar el equipo con los residuos urbanos. Solicitar información en los puntos de recogida locales sobre la eliminación de los materiales reciclables.
- > En caso de eliminación, cortar el cable de alimentación e impedir el cierre de la puerta.
- > Durante la eliminación, evitar dañar el circuito de refrigeración.
- > El equipo no contiene en el circuito de refrigeración ni en el aislamiento sustancias nocivas para la capa de ozono.

### 1.4 Limpieza, desinfección y mantenimiento del dispensador de hielo y/o agua (si lo hay).

El incumplimiento de las reglas de desinfección puede perjudicar la seguridad higiénica del agua dispensada.

- > Al utilizar por primera vez el equipo y siempre que se sustituye el filtro, se recomienda dejar correr el agua del circuito utilizando la función "Limpieza manual" y eliminar el hielo producido en las primeras 24 h.
- > Tras un periodo de inactividad del equipo de más de 4/5 días, se recomienda lavar el circuito y eliminar el primer litro de agua.
- > Montar el dispensador extraíble de agua (si lo hay) siempre con las manos limpias.
- > Para la limpieza periódica del depósito o del cajón de cubitos de hielo, se recomienda utilizar exclusi-

vamente agua potable.

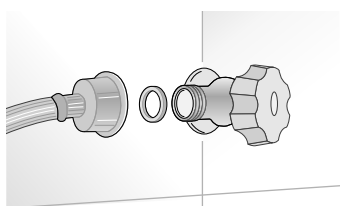
- > El filtro se debe sustituir obligatoriamente cuando lo indica el panel de mandos o tras un periodo de inactividad del sistema dispensador de hielo/agua de más de 30 días.
- > Cada vez que se sustituye el filtro, se recomienda desinfectar el sistema dispensador de hielo y/o agua utilizando soluciones desinfectantes adecuadas para materiales en contacto con alimentos (a base de hipoclorito de sodio), que no alteren las características de los materiales. Aclarar con al menos 2 litros de agua antes de utilizar.
- > Los elementos del dispensador de hielo y agua se deben sustituir con componentes originales suministrados por el fabricante.
- > Las intervenciones técnicas deben ser efectuadas exclusivamente por personal cualificado o por el Servicio de Asistencia Técnica.

## 2.1 Instalación

Comprobar que la instalación haya sido realizada correctamente, respetando las instrucciones de la guía específica de instalación que se suministra con el equipo.

**!!! Atención**  
Realizar la conexión a la red de suministro de agua antes de la conexión eléctrica.

## 2.2 Conexión a la red de suministro de agua



Los modelos equipados con máquinas de hacer hielo requieren una conexión al sistema de suministro de agua doméstico. Esta conexión puede llevarse a cabo a través de la línea de agua de 1/4" (cobre o polietileno) hasta el suministro de agua de la casa. La presión del sistema debe estar entre 8 psi y 75 psi (entre 0,5 bar y 5 bar).

Presiones distintas a las indicadas pueden causar problemas de funcionamiento o fugas en el sistema hidráulico.

El electrodoméstico solo debe llenarse con agua potable.

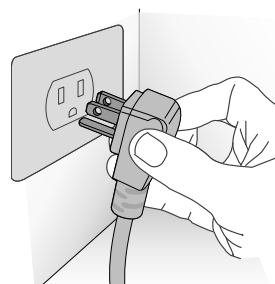
**!!! Atención**  
El equipo solo se debe alimentar con agua potable.

**!!! Atención**  
Comprobar que la instalación haya sido realizada correctamente, respetando las instrucciones del manual específico de instalación que se suministra con el equipo.

**!!! Atención**  
No intentar utilizar adaptadores roscados de jardín ni tubos de alimentación trenzados para no dañar las roscas de la conexión de agua del equipo.

## 2.3 Conexión a la red eléctrica

El aparato funciona a 115 V CA, 60 Hz y está equipado con un cable de alimentación con conexión a tierra de 3 clavijas, el cual debe conectarse a la toma de pared con conexión a tierra de 3 clavijas (15 amperios) correspondiente.



**! Importante**  
No utilizar alargadores ni adaptadores múltiples de conexión.

## 3.1 Para conocer a fondo Fulgor Milano

Gracias por haber comprado su nuevo Fulgor Milano. A partir de hoy podrá utilizar nuestro innovador sistema de conservación para mantener los alimentos en óptimas condiciones.

En este Manual de usuario encontrará respuesta a muchas de las preguntas sobre las características del producto y su funcionamiento.

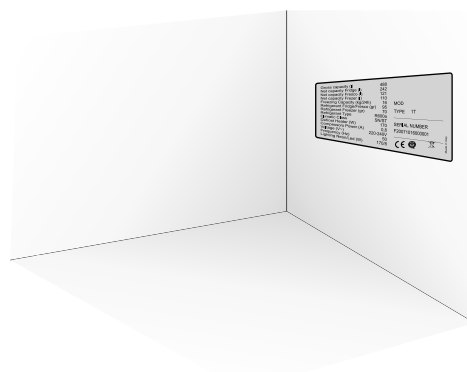
Si necesita mayor información, no dude en contactar con el Centro de Asistencia Técnica a través de:

- > llámanos
- > la dirección
- > nuestra página

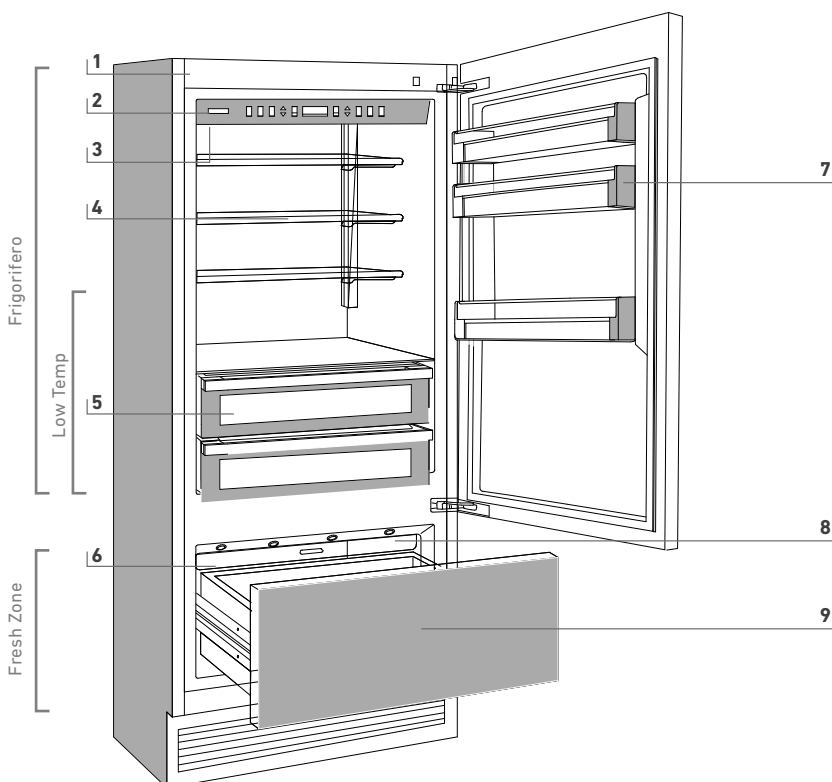


### Importante

Antes de llamar, anote el número de serie del equipo que se indica en el certificado de garantía y en la placa del número de serie aplicada en la parte inferior izquierda del bastidor del equipo.



## 3.2 Componentes principales



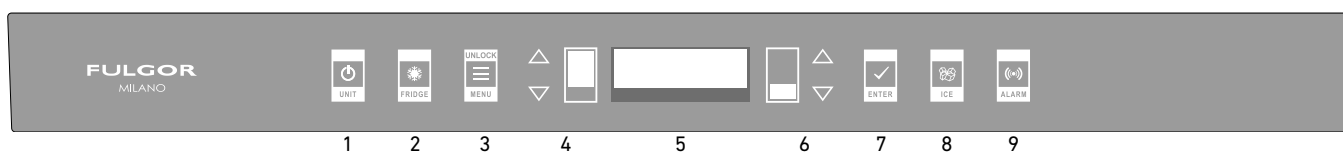
- 1 Estructura de acero inoxidable con acabados de aluminio
- 2 Panel de mandos interactivo
- 3 Filtro de agua (\*)
- 4 Sistema de colocación de los anaqueles patentado
- 5 Compartimento Fresh de humedad controlada
- 6 Productor de hielo automático (\*)
- 7 Amplios balcones en la puerta
- 8 Iluminación de led
- 9 Cajón congelador convertible en compartimento frigorífico o compartimento Fresh (función Fresh Zone)

(\*) en algunos modelos

### 3.3 Control electrónico

El innovador sistema de control electrónico diseñado por Fulgor Milano mantiene constante la temperatura de los compartimentos y la visualiza en el panel de control. Asimismo, facilita la comunicación del usuario con el sistema de control mediante el ajuste personalizado de las distintas funciones y el envío de mensajes acústicos y/o visuales cuando se producen anomalías de funcionamiento del equipo.

### 3.4 Panel de control principal



- |   |  |                                     |   |
|---|--|-------------------------------------|---|
| 1 |  | <b>Unit</b>                         | Permite apagar por completo y encender el equipo (mantener pulsado durante 3 segundos).   |
| 2 |  | <b>Fridge</b>                       | Permite apagar y encender el compartimento frigorífico (mantener pulsado durante 3 segundos).   |
| 3 |  | <b>Menu</b>                         | Permite acceder al menú de funciones del equipo.  |
| 4 |  | <b>Up/down Fridge</b>               | Tocando las teclas Up (subir) y Down (bajar), es posible modificar la temperatura programada en el compartimento frigorífico y navegar por el menú interactivo.   |
| 5 |  | <b>Display</b>                      | Muestra las temperaturas de los compartimentos frigorífico y congelador, la fecha y la hora, las funciones del menú y los mensajes visuales.  |
| 6 |  | <b>Up/Down Freezer (Fresh Zone)</b> | Tocando las teclas Up/Down, es posible modificar la temperatura programada en función de las opciones seleccionadas para utilizar el compartimento (congelador, frigorífico o fresh) y navegar por el menú interactivo. |
| 7 |  | <b>Enter</b>                        | Permite confirmar la activación o desactivación de las opciones seleccionadas en el menú.   |
| 8 |  | <b>Ice maker</b>                    | Permite activar o desactivar la producción automática de hielo.   |
| 9 |  | <b>Alarm</b>                        | Parpadea para indicar las anomalías de funcionamiento, junto con una señal acústica que se desactiva tocando la tecla.  |




## 4.1 Encendido y apagado


### Primer encendido

Cuando el equipo está conectado a la red de suministro eléctrico pero aún no se ha encendido, la pantalla muestra el mensaje


Stand by

Para encender todos los compartimentos del equipo, pulsar durante 3 s el botón Unit .

Tras el primer encendido, el compartimento Fresh Zone está configurado para funcionar en modalidad Freezer.


Tras el primer encendido, se recomienda esperar al menos 12 h sin abrir las puertas antes de introducir los alimentos en el equipo. Durante dicho periodo, desactivar los mensajes acústicos tocando el botón Alarm .

### Apagado de los compartimentos Frigorífico y Crisper - Fresco (en modelos 1T)

Mantener pulsado durante 3 s el botón Fridge  o el botón Crisper.

### Apagado del compartimento Fresh Zone

Solo se puede apagar apagando por completo el equipo.


Mantener pulsado durante 3 s el botón Unit .

### Encendido

Pulsar los mismos botones para volver a encender. El compartimento Freezer permanece siempre encendido y solo se puede apagar apagando el equipo por completo.

Mantener pulsado durante 3 s el botón Unit .

### Apagado durante largos periodos

Durante periodos de ausencia prolongados, se recomienda apagar el frigorífico pulsando el botón Unit  durante 3 s y desconectando la clavija o apagando el interruptor onipolar de alimentación.

Vaciarlo por completo, limpiarlo, secarlo y dejar las puertas y los cajones parcialmente abiertos para evitar la formación de malos olores.



Si al encenderlo por primera vez aparecen mensajes distintos del mensaje Stand by, significa que el equipo ha iniciado el procedimiento de enfriamiento.

Durante el primer encendido no se podrá utilizar el menú Menu para modificar los ajustes de fábrica hasta que se alcance la temperatura de ajuste. No obstante, es po-

sible ajustar inmediatamente la hora y la fecha, parámetros necesarios para activar algunas funciones especiales.

Tras cada encendido, el equipo realiza un proceso de diagnóstico que dura 3 min antes de encenderse por completo.

Si se apaga solo el compartimento Frigorífico o el compartimento Crisper - Fresco, el ventilador seguirá funcionando de manera autónoma para prevenir la formación de olores y mohos.

Antes de apagar durante un periodo prolongado todo el equipo, extraer todos los alimentos conservados y dejar las puertas y los cajones abiertos para evitar que se formen malos olores y mohos.

## 4.2 Cómo ajustar la temperatura según las necesidades


Todos los modelos son probados en fábrica y configurados para garantizar altas prestaciones y óptimos consumos.

Normalmente no es necesario modificar dichos ajustes.

En cualquier caso, las temperaturas se pueden ajustar en función de las exigencias particulares tal y como se indica a continuación:

### Compartimento Frigorífico


de +1°C a +7°C (de 34°F a 46°F), la temperatura recomendada y predefinida es +4°C (39°F).

Para modificar el ajuste de temperatura, tocar los botones Up/Down .

Al tocar por primera vez el botón, la pantalla muestra la temperatura de ajuste. Para modificarlo, tocar nuevamente los botones hasta alcanzar la temperatura deseada.

### Compartimento Congelador (Fresh Zone)

Compartimento Congelador de -13°C a -23°C (de 9°F a -11°F), la temperatura recomendada y predefinida es -18°C (0°F).

Para modificar el ajuste de temperatura, tocar los botones Up/Down .


Al tocar por primera vez el botón, la pantalla muestra la temperatura de ajuste. Para modificarlo, tocar nuevamente los botones hasta alcanzar la temperatura deseada.



Si se utiliza como compartimento Frigorífico o como compartimento Crisper - Fresco (función Fresh Zone), las temperaturas recomendadas y predefinidas corresponden a las de los compartimentos específicos.



La temperatura mostrada puede variar ligeramente respecto a la temperatura de ajuste debido a la apertura frecuente de las puertas o a la introducción de alimentos a temperatura ambiente o en gran cantidad. Pueden llegar a ser necesarias de 6 a 12 horas para alcanzar la temperatura seleccionada.

### 4.3 Activación del Ice Maker (opcional)

El botón Ice Maker  del panel de control principal permite activar el productor automático de hielo. Cuando está funcionando el botón se ilumina.

Antes de activar el Ice Maker por primera vez, comprobar que el cartucho de agua esté instalado y lavar el circuito del agua. Para ello, tocar al mismo tiempo los botones Enter  e Ice Maker . Transcurridos unos minutos, es posible activar el Ice Make.




#### Importante

No activar el Ice Maker si el equipo aún no se ha conectado a la red de suministro de agua.

### 4.4 Señales de información y anomalía en la pantalla

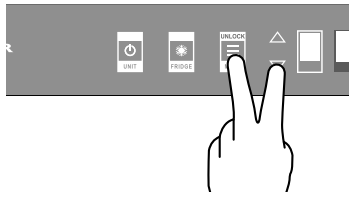
Un sistema de control integrado proporciona información mediante señales luminosas o mensajes de texto que aparecen en la pantalla.

El texto de la señal de información se visualiza siempre de manera fija mientras que el de la señal de anomalía parpadea.

La señal acústica asociada a algunas de las señales de anomalía se puede desactivar tocando el botón Alarm  del panel de control principal.

La lista de señales de anomalía se incluye al final de este manual.

## 5.1 Personalización y ajuste del idioma



Para evitar la modificación involuntaria de los ajustes, el teclado se bloquea en automático transcurrido un cierto tiempo y en la pantalla aparece el mensaje "keypad locked".

Para activarlo nuevamente, pulsar al mismo tiempo los botones Menu y Down Fridge durante al menos 3 s o pulsar solo el botón Menu siempre durante 3 s.

El bloqueo del teclado se puede desactivar con la función específica del menú Settings.

El funcionamiento del equipo Fulgor Milano se puede personalizar para adaptarlo a las exigencias de uso, ajustando los parámetros principales (Setting) o activando las funciones especiales (Functions).

Las funciones se visualizan en la pantalla principal tocando el botón Menu . Los botones Up/Down permiten recorrer las funciones disponibles que se pueden seleccionar con el botón Enter ; la pantalla mostrará el estado actual de la función.

Con los botones Up/Down también se puede navegar por la función seleccionada y activarla o desactivarla pulsando el botón Enter . Una vez confirmada la función, la pantalla mostrará automáticamente el menú principal para elegir otras funciones.

Es posible regresar a la opción anterior en cualquier momento pulsando el botón Menu .

El idioma de los mensajes que aparecen en la pantalla se puede seleccionar del siguiente modo:

Tocar el botón Menu para entrar en el menú, utilizar los botones Up/Down para seleccionar Settings (Ajustes) y confirmar con el botón Enter .

Seleccionar la función Language (Idioma) y el idioma deseado.

## 5.2 Funciones especiales que se pueden activar en el menú

Para utilizar las funciones especiales, tocar el botón Menu y con el botón Up/Down entrar en

el menú confirmando la elección Funciones.

### Max Cool Fridge

La función reduce la temperatura del Frigorífico a +2 °C (35,6 °F) durante 12 h para favorecer el enfriamiento rápido de los alimentos recién comprados e introducidos. Transcurridas 12 h, la función se desactiva automáticamente y se restablece la temperatura de ajuste predefinida.

Es posible programar la activación diferida de esta función.

Tras un corte prolongado de corriente es necesario activar nuevamente la función.

### Cómo activar

Funciones max cool fridge super cool ON/OFF super cooling On

### Para desactivar

Funciones max cool fridge super cool ON/OFF super cooling OFF

### Para programar la activación diferida

Funciones max cool fridge super cool time reglar hora: |

Se puede programar una antelación de 1 a 12 horas.

Las distintas modalidades Shopping favorecen el proceso de enfriamiento en el Frigorífico y el Fresh Zone cuando se introducen alimentos frescos cuya temperatura puede haber aumentado durante el transporte.

Esta modalidad también puede resultar eficaz para mantener la temperatura en el compartimento cuando se deben abrir varias veces los cajones y la puerta superior.

### Holiday Fridge

La función (recomendada en caso de ausencia prolongada porque permite ahorrar energía) permite alcanzar una temperatura de +14 °C (57.2 °F) en el compartimento frigorífico.

Es posible programar la duración o desactivar la función manualmente al regresar del periodo de ausencia. La función también permanece activada incluso cuando durante el periodo de ausencia se produce un corte prolongado de corriente.

### Cómo activar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge → ✓ →  $\Delta$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge On → ✓

### Para desactivar al volver de las vacaciones

Funciones → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge → ✓ →  $\Delta$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge OFF → ✓

### Para programar la duración

Funciones → ✓ →  $\Delta$  holiday fridge → ✓ →  $\Delta$   
 holiday time → ✓ →  $\Delta$  reglar días: 1 →  $\Delta$  → ✓

Se puede programar un periodo de 1 a 90 días.

### Max Cool Fresh Zone

Esta función se debe activar al menos 24 horas antes de introducir alimentos a temperatura ambiente en el Fresh Zone o unas horas antes de introducir alimentos ya congelados cuya temperatura ha aumentado ligeramente.

La función se desactiva en automático al finalizar el tiempo de funcionamiento programado. Es posible programar la activación diferida de esta función.

Tras un corte prolongado de corriente es necesario activar nuevamente la función. Se puede programar una antelación de 1 a 12 horas.

### Cómo activar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 compras ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  shopping multiz On → ✓

### Para desactivar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 compras ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  shopping multiz Off → ✓

### Para programar la activación diferida

Funciones → ✓ →  $\Delta$  max cool fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 tiempo compras → ✓ →  $\Delta$  reglar hora: 1 →  $\Delta$  → ✓

### Vacation Fresh Zone

La función (recomendada en caso de ausencia prolongada porque permite ahorrar energía) ajusta una temperatura en el compartimento Fresh Zone de -18 °C (46.4 °F) si el compartimento está configurado como congelador y de +14 °C (57.2 °F) si el compartimento está configurado como frigorífico.

La función no se puede activar si el compartimento está configurado como Crisper - Fresco. La función permanece activada incluso en caso de corte de corriente prolongado.

Se puede programar un periodo de 1 a 90 días.

### Cómo activar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  vacation fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  holiday multizone On → ✓

### Para desactivar al volver de las vacaciones

Funciones → ✓ →  $\Delta$  vacation fresh zone → ✓ →  $\Delta$   
 holiday ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  holiday multizone OFF → ✓

### Para programar la duración

Funciones → ✓ →  $\Delta$  vacation fresh zone →  $\Delta$  → ✓ →  $\Delta$   
 holiday time → ✓ →  $\Delta$  reglar días: 1 →  $\Delta$  → ✓

### Beverage Cooler

La función se puede activar para enfriar rápidamente las botellas dentro del compartimento Congelador.

Es posible seleccionar un tiempo de enfriamiento de 1 a 45 min. Una señal acústica indicará que se ha alcanzado la temperatura ideal. Tras sacar las botellas del compartimento, desactivar la señal tocando el botón Alarm (🔔).

### Cómo activar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$   
 enfr ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  enfr botellas On → ✓

### Para desactivar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$   
 enfr ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  enfr botellas Off → ✓

### Para programar la duración

Funciones → ✓ →  $\Delta$  beverage cooler → ✓ →  $\Delta$   
 tiempo de enfr → ✓ →  $\Delta$  reglar: 20min →  $\Delta$  → ✓

## Maquina Hielo

La función Ice Maker permite seleccionar el tamaño de los cubitos de hielo, eligiendo entre Large (ajuste predefinido) y Medium, o activar la función SuperIce para aumentar la cantidad de hielo producida.

La función SuperIce se desactiva automáticamente a las 24 h.

### Para obtener cubitos grandes

Funciones → ✓ →  $\Delta$  maquina hielo → ✓ →  $\Delta$   
tamaño hielo → ✓ →  $\Delta$  tamaño: grandi →  $\Delta$  → ✓

### Para obtener cubitos medianos

Funciones → ✓ →  $\Delta$  maquina hielo → ✓ →  $\Delta$   
tamaño hielo → ✓ →  $\Delta$  tamaño: medio →  $\Delta$  → ✓

### Cómo activar la función SuperIce

Funciones → ✓ →  $\Delta$  maquina hielo → ✓ →  $\Delta$   
fast ice ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  Fast ice On →  $\Delta$  → ✓

### Para desactivar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  maquina hielo → ✓ →  $\Delta$   
fast ice ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  Fast ice OFF →  $\Delta$  → ✓

## Modo Sabbath (Opcional)

Esta función permite respetar algunas normas religiosas según las cuales el funcionamiento del equipo no se debe ver afectado por la apertura de las puertas (el funcionamiento termostático, la iluminación interior y la producción de hielo se desactivan).

### Cómo activar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  modo sabbath → ✓ →  $\Delta$   
modo sabbath ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  modo sabbath On →  $\Delta$  → ✓

### Para desactivar

Funciones → ✓ →  $\Delta$  modo sabbath → ✓ →  $\Delta$   
modo sabbath ON/OFF → ✓ →  $\Delta$  modo sabbath OFF →  $\Delta$  → ✓

## Filtro de agua

La función filtro de agua permite ver la cantidad exacta de agua filtrada, expresada en litros, y el tiempo que falta para que se agote el filtro.

### Cómo controlar el estado del filtro

Funciones → ✓ →  $\Delta$  Filtro agua → ✓ →  $\Delta$  estado filtro  
→ ✓ → ver estado → ✓ → enter > confirmar → ✓

Se indican los días y los litros que faltan para que se agote el filtro.

### Reset Filtro

La función Reset Filtro pone a cero el cómputo de agua filtrada y el tiempo transcurrido desde la última sustitución. Es necesario poner a cero el cómputo siempre que se sustituye el cartucho. Como alternativa, mantener pulsado durante 5 s el botón Enter ✓.

### Cómo poner a cero el cómputo de agua filtrada

Funciones → ✓ →  $\Delta$  filtro agua → ✓ →  $\Delta$  estado filtro  
→ ✓ →  $\Delta$  reset filtro → ✓ → enter > confirmar → ✓

### Bypass filtro

Esta función se activa cuando no es necesario filtrar el agua porque la red doméstica de suministro de agua garantiza agua de óptima calidad.


### Cómo activar el Bypass del filtro

Funciones → ✓ →  $\Delta$  filtro agua → ✓ →  $\Delta$  estado filtro  
→ ✓ →  $\Delta$  desvío filtro → ✓ →  $\Delta$  desvío On → ✓

### Cómo desactivar el Bypass del filtro

Funciones → ✓ →  $\Delta$  filtro agua → ✓ →  $\Delta$  estado filtro  
→ ✓ →  $\Delta$  desvío filtro → ✓ →  $\Delta$  desvío OFF → ✓

### Limpieza manual del filtro de agua

Si la producción de hielo ha sido desactivada o no se ha utilizado durante un largo periodo, se recomienda activar la función de limpieza manual para limpiar el agua que permanece acumulada durante dicho tiempo en el sistema. Repetir la operación hasta que el agua esté limpia. Antes de iniciar, apagar el Ice Maker tocando el botón .

### Cómo activar la limpieza manual del filtro

funciones → ✓ →  $\Delta$  filtro agua → ✓ →  $\Delta$   
limpieza → ✓ enter > confirmar → ✓

Repetir la operación hasta que el agua esté limpia.



Colocar correctamente debajo del Ice Maker la cubitera del hielo o un recipiente adecuado para recoger el agua y cerrar el cajón. Al terminar, lavar la cubitera.

## 5.3 Ajustes estándar del menú

Seleccionar el botón Menu  $\equiv$  y con el botón Up/Down  $\nabla$  elegir Settings.

### Opciones Fresh Zone

El compartimento Congelador puede funcionar como compartimento frigorífico o como compartimento Fresh y mantener temperaturas afines con el uso de estos compartimentos.

### Cómo elegir el modo de funcionamiento Frigorífico

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  fresh zone options → ✓ →  $\Delta$   
frigorífico → ✓ enter > confirmar → ✓

### Cómo elegir el modo de funcionamiento Fresh

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  fresh zone options → ✓ →  $\Delta$   
fresh → ✓ enter > confirmar → ✓

### Cómo restablecer la función Congelador

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  fresh zone options → ✓ →  $\Delta$   
congelador → ✓ enter > confirmar → ✓

### Ajustes estándar

Permite restablecer los ajustes estándar de fábrica y anular todas las modificaciones que se hayan efectuado.

### Para restablecer los ajustes estándar

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  regul. basicas → ✓  
enter > confirmar → ✓



### Importante

al restablecer los “ajustes estándar” es necesario volver a activar la elección de funcionamiento del compartimento Fresh Zone si anteriormente había sido configurado como Frigorífico o Fresh.

## FECHA

### Ajuste fecha

La pantalla muestra la fecha con formato dd:mm:yy (día:mes:año), el dd parpadea. Modificar con los botones Up/Down  $\nabla$  el ajuste y confirmar con Enter ✓ para pasar al ajuste siguiente; al confirmar el año la fecha se memoriza.

### Cómo ajustar la fecha

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  fecha → ✓ →  $\Delta$  acordar la fecha  
→ ✓ fecha: 01-01-00 → ✓

### Mostrar fecha

Esta función permite desactivar/activar la visualización de la fecha de la pantalla.

### Cómo activar la fecha

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  fecha → ✓ →  $\Delta$  acordar la fecha  
→ ✓ fecha: 01-01-00 → ✓

### Cómo desactivar la fecha

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  fecha → ✓ →  $\Delta$  mostrar la fecha  
→ ✓ →  $\Delta$  fecha: 01-01-00 OFF → ✓

## HORA

### Ajuste de la hora

La pantalla muestra la hora y los minutos con formato hh:mm y con hh: intermitente. Con los botones Up/Down  $\nabla$  es posible modificar el ajuste que se ha de confirmar con el botón Enter ✓ para pasar al ajuste sucesivo; al confirmar los minutos, la hora se memoriza.

### Cómo ajustar la hora

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  hora → ✓ →  $\Delta$  acordar la hora  
→ ✓ hora: 01:01 → ✓

**Set 12/24**

Esta función permite elegir la visualización de 12 o 24 horas.

**Cómo ajustar la visualización de 12 h**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  hora → ✓ →  $\Delta$  ver 12/24  
→ ✓ →  $\Delta$  set:12

**Cómo ajustar la visualización de 24 h**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  hora → ✓ →  $\Delta$  ver 12/24  
→ ✓ →  $\Delta$  set:24

**Mostrar hora**

Con esta función es posible activar/desactivar la visualización constante de la hora.

**Cómo activar la visualización constante de la hora**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  hora → ✓ →  $\Delta$  mostrar el tiempo  
→ ✓ →  $\Delta$  hora: 01:01 on

**Cómo desactivar la visualización constante de la hora**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  hora → ✓ →  $\Delta$  mostrar el tiempo  
→ ✓ →  $\Delta$  hora: 01:01 off

**IDIOMA**

Permite elegir el idioma de visualización de los mensajes en la pantalla.

**Italiano**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  idioma → ✓ →  $\Delta$  italiano → ✓

**Inglés**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  idioma → ✓ →  $\Delta$  english → ✓

**Francés**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  idioma → ✓ →  $\Delta$  français → ✓

**Alemán**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  idioma → ✓ →  $\Delta$  deutsch → ✓

**Español**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  idioma → ✓ →  $\Delta$  español → ✓

**Ajuste °C/°F**

Esta función permite ver la temperatura en grados centígrados o grados fahrenheit. Normalmente, el equipo se configura para mostrar la temperatura en grados centígrados.

**Cómo ajustar los grados centígrados**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  select 'C/'F → ✓ →  $\Delta$  acordar 'C' → ✓

**Cómo ajustar los grados fahrenheit**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  select 'C/'F → ✓ →  $\Delta$  acordar 'F' → ✓

**Bloqueo teclado**

Con esta función es posible activar/desactivar el bloqueo del teclado.

**Cómo activar**

regulaciones → ✓ →  $\Delta$  bloquear teclas → ✓ →  $\Delta$   
bloquear teclas on → ✓

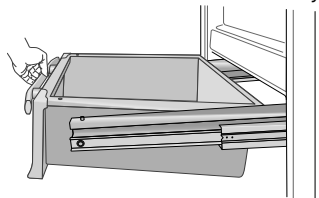
**Para desactivar**

bloquear teclas on → ✓  
regulaciones → ✓ →  $\Delta$  bloquear teclas → ✓ →  $\Delta$

### 6.1 Equipamiento interior (posición, ajuste y desmontaje)

#### Cajón Fresh

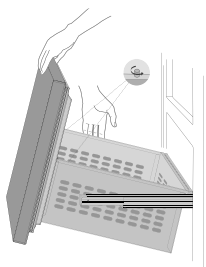
Está colocado sobre las guías de deslizamiento.  
 > Para desmontar el cajón, desenroscar los dos pomos de fijación laterales, levantarlo y extraerlo.



#### Cajón Fresh Zone

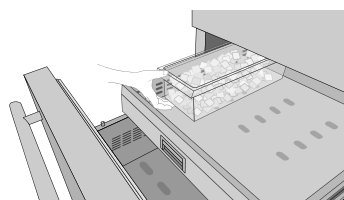
El cajón Fresh Zone se desmonta como el cajón Fresh después de haber desenroscado los dos pomos laterales de fijación.  
 > Para desmontar el cajón Fresh Zone interior repetir las operaciones de desmontaje del cajón.

**En caso de sustitución de los cajones, comprobar que la parte posterior de los cajones esté bloqueada debajo de los clips de las guías de deslizamiento.**



#### Cubitera del hielo

Está situada en la parte superior del compartimento congelador y en algunos modelos está fijada mediante paneles de bloqueo.  
 > tras la extracción, comprobar que se haya colocado nuevamente de manera correcta.

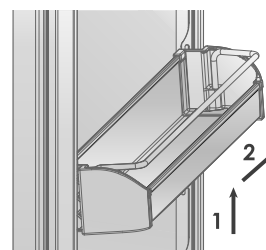


#### Balcones de la puerta

Los balcones de la puerta se pueden desmontar fácilmente para la limpieza.

> Sujetar el balcón de la puerta por los lados, presionarlo hacia arriba para desengancharlo y tirar hacia fuera.

> Volverlo a montar realizando dichas operaciones al contrario.

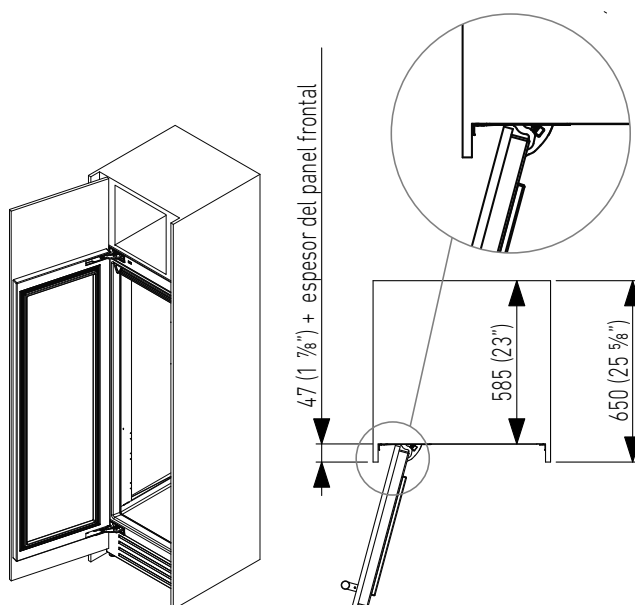


### 6.2 Profundidad máxima del bastidor sobre frigorífico "Integrado" con "hoja única"

Es posible que en el diseño de la cocina y, en especial, el hueco de introducción del frigorífico "Integrado" esté previsto un mueble sobre el frigorífico que se ha de cerrar con el mismo panel de la puerta del frigorífico.

**En este caso, la profundidad total del mueble sin la hoja (sobre el frigorífico) no debe superar la profundidad total del frigorífico. [1]**

De esta forma, el panel fijado en la puerta del frigorífico se podrá abrir sin interferir durante la rotación a 105°.





## 7.1 Activación y uso del Ice Maker



### Notas

> Cuando el hielo no se utiliza con frecuencia, se recomienda vaciar la cubitera del hielo una vez cada 8 - 10 días.

Cuando el hielo no se utiliza con frecuencia los cubitos viejos pierden transparencia, adquieren un sabor particular y su tamaño se reduce.

> Es normal que algunos cubitos se peguen entre sí.

El Ice Maker se desactiva automáticamente al activar la función Vacation.


Al poner el Ice Maker en funcionamiento por primera vez, se recomienda vaciar el primer hielo que se acumula en la cubitera al llenarse por primera vez.

> Si la unidad permanece apagada durante un mes o más, se recomienda efectuar un ciclo de lavado del filtro de agua.

Si es necesario cerrar la llave de paso general y desactivar en primer lugar el Ice Maker.


> Si el compartimento Fresh Zone está configurado en modalidad Congelador, el Ice Maker solo produce hielo.

El IceMaker sigue funcionando incluso cuando la cubitera del hielo no está montada

Para activar el Ice Maker tras la instalación del equipo, pulsar el botón Ice Maker .

Es necesario saber que se necesitan de 12 a 24 h para obtener la producción automática de hielo.

**La producción es de 10 cubitos por ciclo (unos 10 ciclos en 24 h).**

El rendimiento del equipo depende de la temperatura de ajuste del congelador, de la temperatura ambiente y de la frecuencia de apertura de las puertas. Si el frigorífico se utiliza sin haberlo conectado a la red de suministro de agua, comprobar que el Ice Maker haya sido desactivado con el botón .

El Ice Maker produce hielo hasta llenar la cubitera y se detiene automáticamente al alcanzar el nivel máximo.

Con la función SuperIce, es posible aumentar la cantidad de hielo obtenido en 24 h y con la función Set Cube Size, es posible elegir el tamaño de los cubitos.

### El hielo tiene un olor extraño?

El hielo es un material poroso capaz de absorber los olores del ambiente. Cuando los cubitos de hielo permanecen mucho tiempo en la cubitera pueden absorber los olores, pegarse entre sí y perder volumen.

En estos casos, se recomienda no utilizar el hielo.

Otros modos de evitar los malos olores:

> Limpiar con frecuencia la cubitera del hielo con agua caliente. Apagar el dispensador de hielo antes de limpiar el depósito. Aclarar bien y secar con un paño seco.

> Comprobar si hay alimentos en mal estado o caducados dentro del congelador. Para evitar la acumulación de olores, los alimentos que por naturaleza emiten olores se deben conservar en envases herméticos.

> En algunos modelos es posible sustituir el filtro de agua.

> En algunos casos, es necesario controlar la calidad de la conexión de la red de suministro de agua.

### Ruido de funcionamiento

#### Ruidos normales

> Zumbido: el grupo frigorífico está funcionando. El ventilador del sistema de recirculación del aire está funcionando.

> Borboteo, fragor y zumbido: están generados por el refrigerante que circula por los tubos.

> Clic: el motor se enciende o se apaga. Apertura o cierre de la válvula de conexión de agua.

> Ruido leve: caída de los cubitos de hielo en la cubitera.



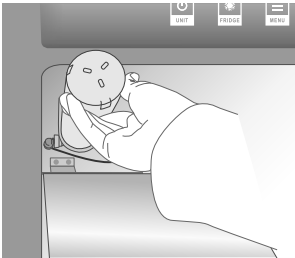
El equipo está alimentado por dos compresores independientes. Por ello es normal que siempre haya uno de los dos funcionando.



### Atención

No colocar botellas ni alimentos en la cubitera del hielo para enfriarlos rápidamente, para no bloquear ni dañar la Ice Maker.

## 7.2 Filtro de agua



Reset filtro acqua  
nel menu o premendo  
il tasto Enter ✓  
per 5 secondi.

El filtro de agua garantiza una óptima calidad del agua para la producción de cubitos de hielo, para una cantidad de agua de 3000 litros y durante un máximo de 12 meses.

Cuando el filtro está a punto de agotarse, la pantalla muestra el mensaje "Replace Filter".

### Sustitución del filtro

El filtro está situado detrás del cristal esmerilado en la parte superior del frigorífico.

Antes de cambiar el filtro, desactivar el Ice Maker pulsando el botón IceMaker.

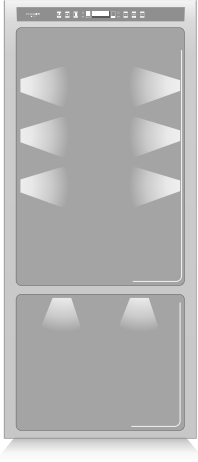
Tirar de las dos palancas colocadas en la parte frontal del cristal para desenganchar el mecanismo de cierre y tirar hacia abajo. Por último, girar con cuidado el cartucho del filtro un cuarto de vuelta hacia la izquierda y desengancharlo.

Es normal que se derrame un poco de agua.

Quitar el tapón del cartucho nuevo e introducirlo en su alojamiento girándolo un cuarto de vuelta hasta que encaje sin forzar.

Ahora, entrar en el menú de selección de la función "Manual Clean". Al terminar el ciclo de lavado, eliminar el agua contenida en el cajón del hielo y secarlo.

## 8.1 Iluminación



Para optimizar la visibilidad interior, el equipo incorpora un sistema de led que ilumina directamente varias zonas del compartimento frigorífico, de los cajones Crisper - Fresco y del cajón Congelador.

Algunos modelos incorporan también un sistema de iluminación nocturna exterior que está instalado en la base del equipo.

En caso de anomalías y/o averías del sistema de iluminación, es necesario acudir exclusivamente al servicio de asistencia técnica.

## 9.1 Información general

Este equipo Fulgor Milano se ha diseñado para garantizar temperaturas constantes y niveles de humedad adecuados en todos los compartimentos. Asimismo, el sistema doble de refrigeración impide que los cubitos congelados y el hielo se contaminen con el olor de los alimentos frescos y que la humedad del frigorífico se congele formando escarcha. No obstante, para conservar los alimentos no basta un óptimo frigorífico; es necesario conocer las reglas correctas de conservación de los alimentos.

Es necesario saber que las características de todos los alimentos se modifican inevitablemente con el paso del tiempo. Su cambio se inicia mucho antes de su consumo porque contienen microorganismos que proliferando los deterioran.

El proceso se acelera debido a las manipulaciones, las temperaturas de conservación y las condiciones de humedad inadecuadas.

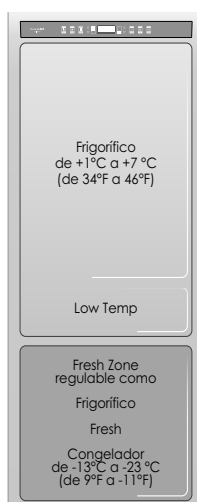
Aconsejamos seguir estas instrucciones para poder utilizar de la manera más racional y segura este frigorífico-congelador y conservar durante más tiempo y en las mejores condiciones los alimentos.

Es necesario saber que la zona Fresh o Low Temp es la que mejor permite conservar los alimentos frescos con menor caducidad puesto asegura el mantenimiento de una temperatura media más baja con el justo grado de humedad.

Comprobar periódicamente que todos los alimentos estén en perfecto estado de conservación. Con frecuencia es fácil de saber cuándo un alimento está en mal estado, porque se forman mohos, desprende mal olor y adquiere un aspecto desagradable.

No obstante, existen algunos casos en los que estas condiciones no son evidentes.

Si un alimento se ha conservado durante mucho tiempo y existe la posibilidad de que pueda haberse deteriorado, no consumirlo ni probarlo para comprobar si está en mal estado aunque parezca estar en buenas condiciones, porque las bacterias que deterioran los alimentos pueden ser causa de intoxicación y malestar. En caso de duda, desechar el alimento.



## 9.2 Cómo conservar la buena calidad de los alimentos que se han de consumir

### Al hacer la compra

Tener siempre las siguientes precauciones:

- > Poner los paquetes que contienen carne cruda, pescado o aves en recipientes adecuados para conservar alimentos.
- > Comprar la carne, las aves y el pescado por último. No dejarlos en el coche a temperaturas elevadas después de haber hecho la compra. Conservar en el coche una bolsa térmica y usarla si la temperatura ambiente es muy elevada o en caso de viajes muy largos.
- > Controlar las fechas de envasado y la caducidad de los alimentos para estar seguros de que sean frescos.
- > Poner especial atención al comprar alimentos frescos. Comprar solo una cantidad que se pueda consumir en 1 o 2 días.
- > Mantener a temperatura ambiente los alimentos durante al menos dos horas antes de introducirlos en el frigorífico.

### Al introducir los alimentos

Comprobar las temperaturas de refrigeración de los compartimentos en el panel de control:

- > El frigorífico debe tener una temperatura de 7°C (46°F) o inferior y la temperatura del congelador debe ser de -18°C (0°F).
- > Respetar las recomendaciones relativas a los tiempos y las temperaturas de conservación indicadas en las tablas siguientes.
- > Mantener la carne cruda, el pescado y las aves separados de otros alimentos para evitar que los jugos puedan contaminarlos al gotear.

### Al introducir los alimentos

> Conservar la carne, el pescado o las aves en los envases originales, excepto cuando estén rotos o perforados.

La manipulación excesiva de los alimentos puede aumentar el riesgo de contaminación con bacterias.

> Para conservar en el congelador los alimentos, se recomienda utilizar recipientes adecuados para su uso en el congelador.

> Etiquetar y anotar la fecha en los paquetes.

> Distribuir los alimentos correctamente en los anaqueles para no obstruir las aberturas previstas para la circulación del aire frío dentro del compartimento.



### Notas

En algunos casos, debido a la alta humedad del ambiente o la elevada humedad de las verduras y los alimentos frescos introducidos, se puede notar la presencia de agua en el fondo del compartimento de los alimentos frescos o de una ligera placa de hielo si la temperatura en dicho compartimento es de 0 °C a -2 °C.



Esta condición es normal y se debe al efecto de la alta humedad que los cajones de los alimentos frescos deben mantener para garantizar su durabilidad.

Aunque el agua y el hielo pueden desaparecer por sí solos cuando el porcentaje de humedad en el aire se reduce, también es posible secar con un paño el agua residual o, en presencia de hielo, aumentar la temperatura a +2 °C y transcurrido un día eliminar el agua. Si esta medida no fuera suficiente, apagar el compartimento de los alimentos frescos durante 12/24 h y eliminar el agua residual.



### Atención

Al restablecerse la energía tras un corte prolongado de corriente, una señal indicará que la temperatura del frigorífico ha superado el límite correcto de temperatura de conservación y la pantalla mostrará durante un minuto las temperaturas más altas dentro de los compartimentos para que el usuario pueda decidir cómo utilizar lo mejor posible los alimentos conservados.

Transcurrido un minuto, se restablecerá el funcionamiento normal de la pantalla pero el botón Alarm  seguirá parpadeando. Tocar el botón Alarm  para volver a ver las temperaturas más altas que se han registrado.

## 10.1 Cuidado y limpieza

Para limpiar las partes de acero, utilizar un paño de microfibra y el estropajo incluido en el kit que se suministra con el equipo.

Pasar siempre el paño y el estropajo en el sentido de satinado del acero.

De vez en cuando, restablecer el brillo del acero pasando un paño de microfibra ligeramente húmedo.

No utilizar el estropajo sobre las partes de aluminio como, por ejemplo, las manillas y los perfiles de los anaqueles de cristal.

No dejar que se obstruyan las aberturas interiores y exteriores de ventilación del equipo.



Respetar escrupulosamente las instrucciones del kit que se incluye en la dotación ni utilizar productos abrasivos o metálicos que puedan rayar y dañar de manera irreparable el acabado satinado del equipo.

Antes de realizar cualquier tipo de operación de limpieza, desconectar el equipo de la red eléctrica.

Poner atención para no dañar el circuito de refrigeración.



**Atención!** Se prohíbe el uso de detergentes a base de cloro o productos similares que lo contengan (lejía o hipoclorito de sodio).

## 10.2 Limpieza de la rejilla de ventilación, el filtro y el condensador

El condensador está situado detrás de la rejilla de ventilación frontal (situada en la parte alta del equipo en las series StandPlus, Country y X-Pro y en la parte baja en las series Integrated, Brilliance y Classic).

Para limpiarlo, utilizar un aspirador con un cepillo suave al máximo de su potencia de aspiración y pasarlo por las ranuras de la rejilla.

Si se ha acumulado gran cantidad de polvo, desmontar la rejilla para limpiar a fondo el condensador.

Cada 6 meses, la pantalla muestra el mensaje "Check Cond.". Limpiar el condensador y pulsar el botón Enter ✓ durante 5 s para resetear.

### Realizar lo siguiente:

> Apagar el equipo pulsando el botón Unit ⏻ del panel de mandos principal durante unos 3 s.

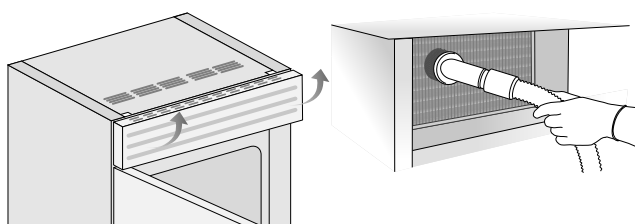
> Esperar unos 30 minutos hasta que el condensador alcance la temperatura ambiente.

> En los modelos de las series Integrated, Brilliance o Classic, desmontar la rejilla.

En los modelos de las series StandPlus, Country y X-Pro, levantar el tablero de mandos.

> Limpiar el condensador a fondo, con cuidado para no dañarlo como muestra la figura, para eliminar el polvo por completo.

> Encender el equipo pulsando durante unos 3 s el botón Unit ⏻.



### Atención

Las aletas del condensador cortan. Utilizar equipos de protección adecuados para las manos y los brazos para limpiarlo de manera segura.

## 10.3 Limpieza interior

Limpiar las partes interiores y las partes removibles con una solución de agua templada y un poco de detergente para vajillas.

Aclarar y secar inmediatamente.

Se recomienda no utilizar dispositivos mecánicos ni otros medios para acelerar el proceso de descongelación.



### Atención

No utilizar agua sobre las partes eléctricas, las luces ni los paneles de control.



**Atención!** Se prohíbe el uso de detergentes a base de cloro o productos similares que lo contengan (lejía o hipoclorito de sodio).



No dejar que el agua hirviendo entre en contacto con las partes frías de cristal.

No lavar ningún componente del frigorífico en el lavavajillas ya que podría dañarse o deformarse de modo irreparable.

## 11.1 Guía para resolver problemas

Si se detectan anomalías en el funcionamiento del equipo, consultar esta guía antes de llamar al servicio de asistencia. Puede ayudar a resolver el problema o proporcionar información importante que se podrá facilitar al servicio de asistencia para obtener un servicio más rápido y eficaz.

### Mensaje en la pantalla y alarmas acústicas

Normalmente, los problemas de funcionamiento se visualizan en la pantalla.

Los problemas que el usuario no puede resolver, se visualizan con un código de avería. Aún así es necesario tener en cuenta que los mensajes y las alarmas también pueden aparecer en determinadas condiciones de uso o durante el encendido. Cuando esto ocurra, desactivar la alarma acústica pulsando el botón Alarm (🔊), mantener el equipo encendido y evitar abrir las puertas durante unas 10 - 12 h.

### El frigorífico o el congelador no funciona

Está conectado a la red de suministro de energía eléctrica?

Llega corriente a la toma de alimentación?

Está activado el botón Unit (🔌)?

La unidad está en modalidad "Demo"?

### El frigorífico o el congelador está más caliente de lo normal

La pantalla muestra algún código de avería?

La temperatura está regulada de modo correcto?

Han permanecido abiertas durante mucho tiempo las puertas o los cajones?

Se ha introducido recientemente gran cantidad de alimentos?

La unidad está en modalidad "Demo"?

### El equipo permanece en funcionamiento durante mucho tiempo

Hay que saber que cuando la temperatura ambiente y la del local de instalación del equipo es muy alta, es normal que el compresor permanezca activado durante mucho tiempo.

Han permanecido abiertas durante mucho tiempo las puertas o los cajones?

Se ha introducido recientemente gran cantidad de alimentos?

Comprobar que las puertas estén bien cerradas y que los alimentos o los recipientes no impidan cerrarlas de manera correcta.

Hay uno o más compartimentos en modalidad Shopping?

### Se oyen ruidos extraños

Es normal oír ruidos durante el funcionamiento de los ventiladores y los compresores o durante la

fase de descongelación.

El ruido puede aumentar en función de la posición del equipo y del ambiente circundante.

### Se forma condensación dentro y fuera del frigorífico

Si el clima es muy húmedo, es normal que se forme algo de condensación. La apertura de la puerta y de los cajones durante mucho tiempo puede contribuir a que se forme condensación.

Comprobar que las puertas estén bien cerradas.

### Hay escarcha o hielo en el frigorífico o el congelador

Han permanecido abiertas las puertas durante mucho tiempo?

Cierran mal las puertas?

Si las puertas no cierran bien, contactar con el instalador.

Si se forma escarcha o hielo en el compartimento Crisper - Fresco debido a la apertura frecuente o durante mucho tiempo de las puertas, desactivar durante algún tiempo la función Fresh pulsando el botón específico del panel de control. Esperar a que la escarcha o el hielo se derritan, extraer el cajón y secar las paredes y el fondo del compartimento.

### Olores desagradables en el interior

Limpiar el equipo siguiendo las instrucciones.

Cubrir herméticamente todos los alimentos. No conservar los alimentos durante periodos prolongados.

### La puerta se abre con dificultad

El equipo se ha diseñado para permitir su cierre hermético. Cuando la puerta está cerrada se puede producir una condición de vacío. En este caso, es necesario esperar unos segundos antes de abrir la puerta para que la presión se reequilibre.

### El equipo enfría pero las luces y la pantalla no funcionan

Comprobar si el equipo está en modalidad Sabbath

### El productor de hielo no funciona

Comprobar que el Ice Maker esté encendido (botón Ice Maker (🧊) encendido).

Para encenderlo, pulsar el botón.

Comprobar que el equipo esté conectado a la red de suministro de agua.

Si el filtro no se ha sustituido desde hace mucho tiempo es posible que se reduzca el flujo de agua

### El productor de hielo no produce grandes cantidades de hielo

Normalmente, la producción de hielo es de unos 10 cubitos cada dos horas.

### El hielo se congela en bloque

Si el hielo no se utiliza con frecuencia, es posible que se congele en bloques. Se recomienda eliminar el bloque de cubitos y dejar que la cubitera se vuelva a llenar.

### El hielo tiene un sabor y un color extraños

Cuando se utiliza por primera vez el Ice Maker, se recomienda vaciar el hielo que se acumula en la cubitera al llenarse por primera vez.

Sustituir el cartucho del filtro, en especial, si el frigorífico ha permanecido durante un mes apagado o si el cartucho no se ha cambiado durante seis meses.

Contactar con un fontanero o un experto en sistemas de tratamiento de agua para que compruebe si el problema depende del agua de alimentación.



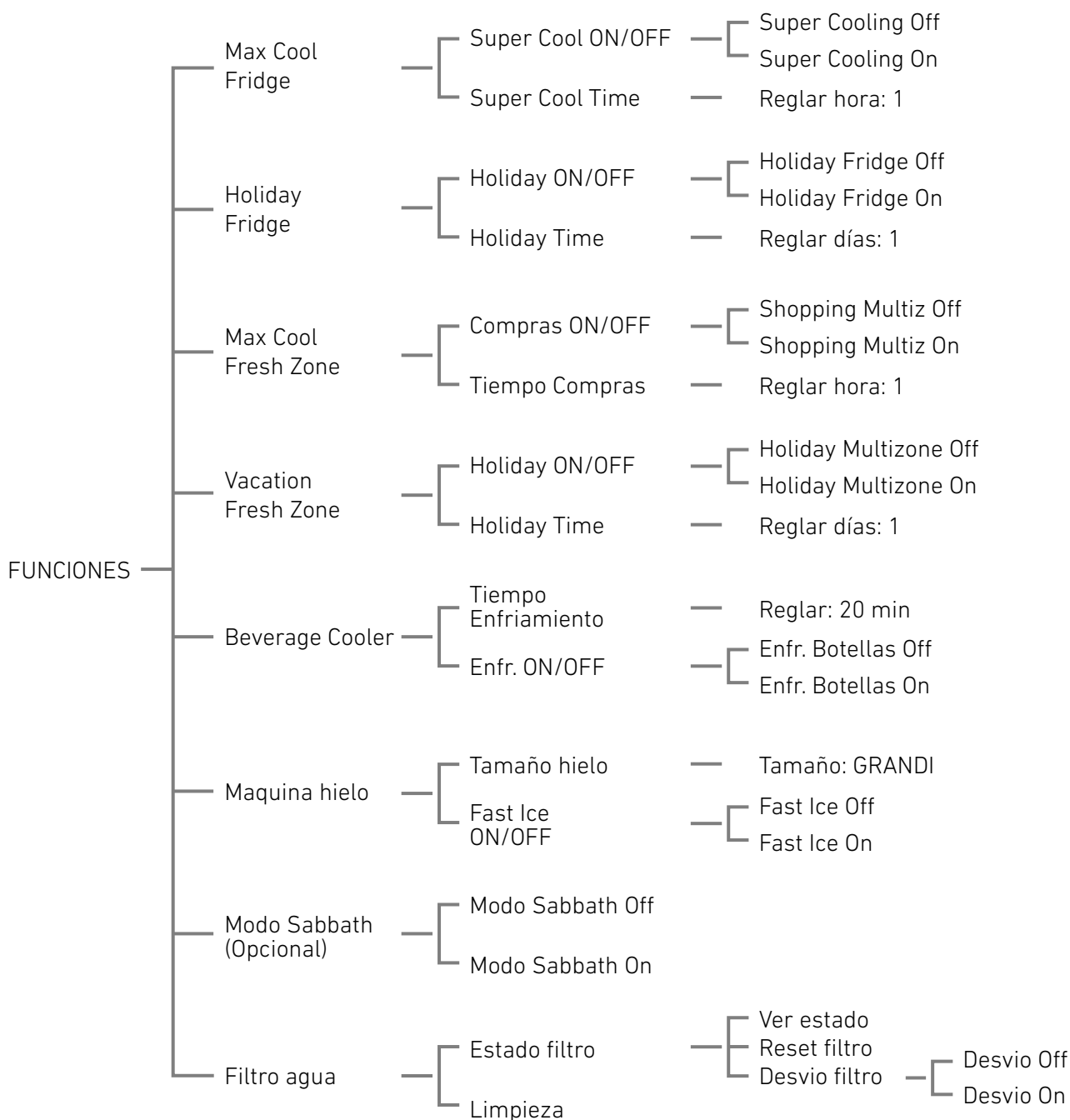
Si el equipo adquirido se ha utilizado como modelo de muestra en una sala de exposición podría estar activada la modalidad de ahorro energético Demo en la que el equipo está encendido (las luces funcionan y se visualizan falsas temperaturas) pero no refrigera realmente. Si existe la posibilidad de que el equipo esté funcionando en modalidad Demo, se ruega contactar con el servicio de atención al cliente del vendedor para que desactive esta función.

## 11.2 Avisos de anomalía que pueden aparecer en la pantalla

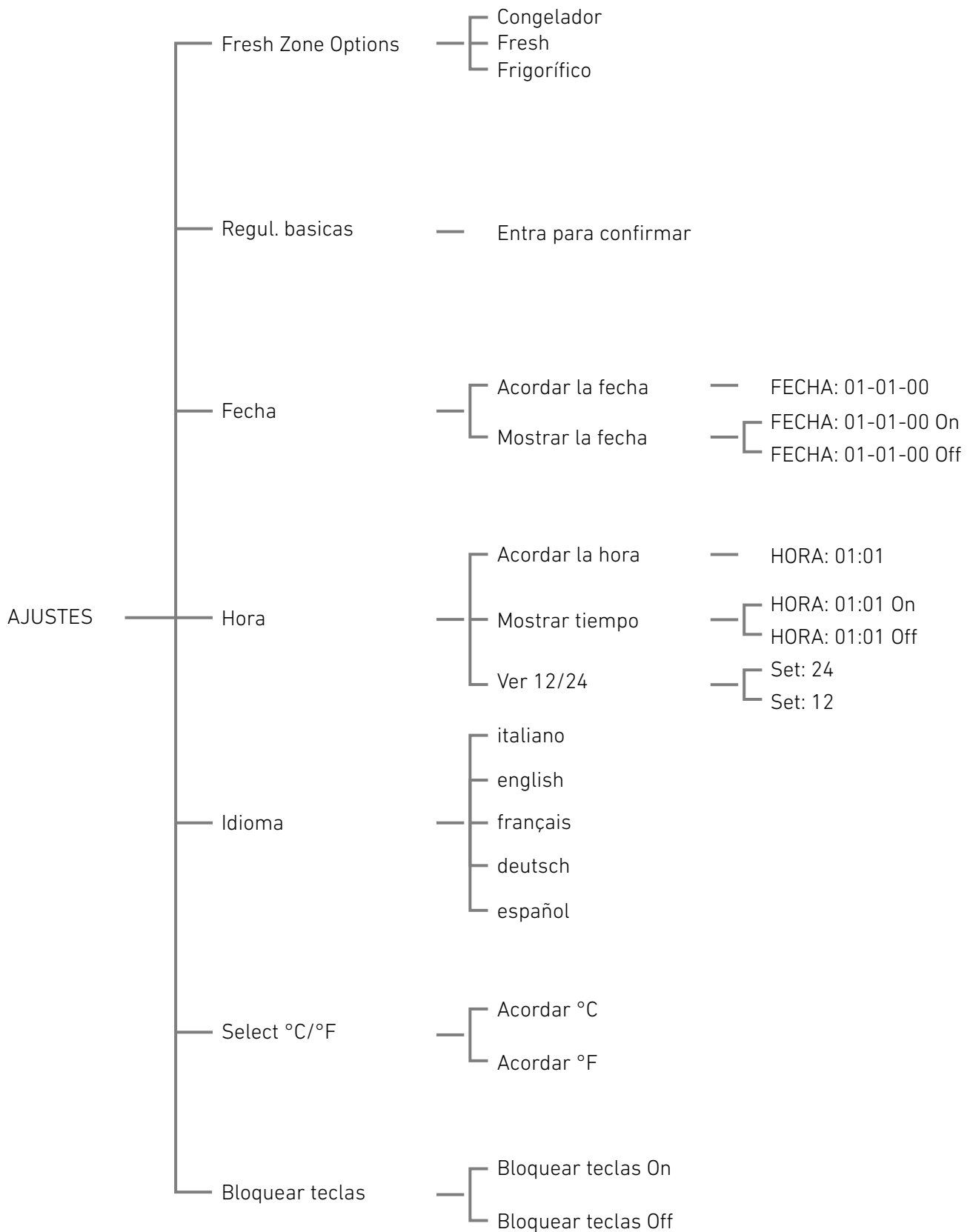
Mensaje en la pantalla	Descripción de anomalía
Corte corriente	<b>Corte de corriente prolongado</b> el equipo se reinicia en automático e indica que las temperaturas registradas son más altas Pulsar el botón Alarm para desactivar la alarma acústica
Puerta fr. abierta	<b>Puerta del frigorífico abierta</b> el mensaje aparece cuando la puerta permanece abierta durante más de un minuto
Fresh Zone abierto	<b>Puerta del congelador abierta</b> el mensaje aparece cuando la puerta permanece abierta durante más de un minuto
Cambiar Filtro	<b>Sustitución del filtro de agua</b> el mensaje aparece cuando la autonomía del filtro se reduce al 20%
Fr dem. caliente	<b>Frigorífico demasiado caliente</b> ver la guía para resolver problemas
Fr dem. frío	<b>Frigorífico demasiado frío</b> esperar 12 horas: si la anomalía persiste contactar con el servicio de atención al cliente
Fresh Zone dem. caliente	<b>Congelador demasiado caliente</b> ver la guía para resolver problemas
Fresh dem. frío	<b>Congelador demasiado frío</b> esperar 12 horas: si la anomalía persiste contactar con el servicio de atención al cliente
Código avería...	<b>Código de avería</b> contactar con el servicio de atención al cliente Comprobar las condiciones de uso (se han introducido grandes cantidades de alimentos o las puertas se han abierto con frecuencia) Pulsar el botón Alarm para desactivar la alarma acústica
Check condenser	<b>Controlar condensador</b> Cada 6 meses, la pantalla muestra el mensaje "Check Cond.". Limpiar el condensador y pulsar el botón Enter ✓ durante 5 s para resetear.



## 12.1 Funciones



## 12.2 Ajustes





**FULGOR**  
MILANO

— SINCE 1949 —